

New Iberital

Despieces
técnicos
máquinas
de café



Technical
exploded
views
Iberital
coffee
machines

v10.2

ACTUALIZABLE



IBERITAL



¿Tienes un Smartphone?
Do you have a Smartphone?



Respetar el medio ambiente, sin desperdicios de recursos naturales imprimiendo solo bajo demanda.

Environmentally friendly, no waste natural resources on-demand printing only.

VARIOS / VARIOUS**PÁGINA / PAGE**

CENTRALITAS - CONTACTORES - RELÉS - PRESOSTATOS - INTER. GENERAL / PCB'S - CONTACTORS - RELAYS - PRESSURE - GENERAL SWITCHES....	1
BOTONERAS - PULSADORES - DISPLAY / TOUCH PAD - PUSH BUTTOM - DISPLAYS	2
CABLES SERIAL (MÁQUINAS SIN DISPLAY) / SERIAL WIRES (NO DISPLAY MACHINES).....	3
CABLES SERIAL (MÁQUINAS CON DISPLAY) / SERIAL WIRES (DISPLAY MACHINES)	4
ILUMINACIÓN LED / LED LIGHTING	5
ILUMINACIÓN LED / LED LIGHTING	6
TAPAS LED / LED COVERS	7
CONJUNTOS VARIOS / VARIOUS ASSY	8
CAZOLETAS DESAGÜE / DRAIN BOXES	9
CONJUNTOS CARGA - DESCARGA AGUA / ASSEMBLIES INLET - OUTLET WATER	10
PORTAFILTROS ABIERTOS - CÁPSULAS - CIALDAS / BOTTONLESS - CAPSULES FILTERHOLDERS - CIALDAS	11
CONJUNTO MOTOR / MOTOR ASSEMBLY	12

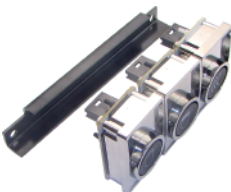
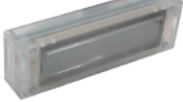
NEW IBERITAL**PÁGINA / PAGE**

CARROCERÍA / BODY	13
GRUPO ELECTROVÁLVULA < 07/2017 / SOLENOID GROUP < 07/2017	16
GRUPO ELECTROVÁLVULA > 07/2017 / SOLENOID GROUP > 07/2017	18
GRIFOS VAPOR - AGUA A LEVA / STEAM - WATER TAP LEVER	20
GRIFOS VAPOR - AGUA A LEVA / STEAM - WATER TAP LEVER	21
CONJUNTO VÁLVULA EXPANSIÓN-RETENCIÓN / EXPANSION-RETENTION VALVE	22
VÁLVULA EXPANSIÓN-RETENCIÓN / GRIFO ENTRADA AGUA / EXPANSION-RETENTION VALVE - INLET WATER TAP	23
CALDERA 2GR / 2GR BOILER	24
CALDERA 2GR INOX / 2GR SS BOILER	25
CALDERA 2GR / 2GR BOILER	26
CALDERA 2GR INOX / 2GR SS BOILER	27
CALDERA 3GR / 3GR BOILER	28
CALDERA 3GR (INOX) / 3GR BOILER (SS)	29
TUBOS MÁQUINA 2GR / 2GR PIPES MACHINE	30
TUBOS MÁQUINA 2GR (INOX) / 2GR PIPES MACHINE (SS)	31
TUBOS MÁQUINA 2GR / 2GR PIPES MACHINE	32
TUBOS MÁQUINA 2GR (INOX) / 2GR PIPES MACHINE (SS)	33

NEW IBERITAL**PÁGINA / PAGE**

TUBOS MÁQUINA 3GR / 3GR PIPES MACHINE	34
TUBOS MÁQUINA 3GR (INOX) / 3GR PIPES MACHINE (SS)	35
MISCELÁNEA / MISCELLANEOUS.....	36
PORTAFILTROS / FILTERHOLDERS.....	37

49557  (Contactar con su distribuidor para la activación)/(Contac your distributor to activate)	IB7 / INTENZ / NEW IBERITAL/TANDEM EXPRESSION PRO MODULO IBCONNECT TVS C/SIM M2M IBCONNECT MODULE TVS C/SIM M2M	19428 	MÁQUINAS CON CAPUCCINATORE 29081  37051 
19036  19037 	3GR CONTACTOR 220V 32A STARTER RELAY 220V 32A	12156  12206 	SEMIAUTOMÁTICA/SEMIAUTOMATIC 23813  12190 
26337  27641 	2GR - 07 DISPLAY 2GR - 08 NO DISPLAY CONTACTOR 220V 20A STARTER RELAY 220V 20A CONTACTOR 110V 20A STARTER RELAY 110V 20A	35600 	L'ANNA HANDY 21475  27516 
21958 	2GR - NO DISPLAY - NO CONTACTOR RELAY IB7 / INTENZ / NEW IBERITAL / L'ANNA / JUNIOR CENTRALITA 220V 220V PCB CENTRALITA 110V 110V PCB	39842 	2GR - NO DISPLAY - NO CONTACTOR RELAY IB7 / INTENZ / NEW IBERITAL / L'ANNA / JUNIOR CENTRALITA 220V 220V PCB
29080 	3GR - NO DISPLAY - CONTACTOR RELAY IB7 CENTRALITA 220V 220V PCB	38789 	EXPRESION 19030  55522  38029  19080  39474  11255 

11361  19042  11589  13381  19439  13382  19440  11490 	L'ANNA MOD. ANTIG. / OLD VERSION BOTONERA CENTRALITA 220V 6 PIN DCH. 6 PIN 220V TOUCH PAD CPU RIGHT BOTONERA CENTRALITA 220V 6 PIN IZQ. 6 PIN 220V TOUCH PAD CPU LEFT BOTONERA CENTRALITA 110V 6 PIN DCH. 6 PIN 110V TOUCH PAD CPU RIGHT ELECTRÓNICA / ELECTRONIC BOTONERA DCH. 1D5E 220V 7 PIN 7 PIN 220V 1D5E RIGH TOUCH PANEL BOTONERA IZQ. 1D5E 220V 7 PIN 7 PIN 220V 1D5E LEFT TOUCH PANEL BOTONERA DCH. 1D5E 110V 7 PIN 7 PIN 110V1D5E RIGH TOUCH PANEL BOTONERA IZQ. 1D5E 110V 7 PIN 7 PIN 110V1D5E LEFT TOUCH PANEL PUENTE BOTONERA TOUCH PANEL JUMPER	IBERITAL IB7 47865  BOTONERA BLANCA PUSH BUTTON WHITE 37574  CONJ. PULS. AGUA CALIENTE (SUSTITUYE 26412) HOT WATER P. BUTTON ASSY (REPLACE 26412) 37575  CONJ. PUL. HOT MILK+SUJEC. (SUSTITUYE) ASY HOT MILK PUSH BUTTON+FE (REPLACE) 37577  SEMIAUTOMÁTICA SEMIAUTOMATIC CONJ. PULSAD. IND. GRUPO (SUSTITUYE 27376) SINGLE BUTTON GROUP (REPLACE 27376) 38068  CAPUCHINADOR CAPPUCCINATORE CONJUNTO CAPUCHINADOR COMPLETO (SUSTITUCIÓN DE BOTONES SILICONA: BOTONES + SOPORTE) CAPPUCCINATORE ASSEMBLY COMPLETE (SUBSTITUTION OF SILICONE BUTTONS: BUTTONS + SUPPORT) 47921  IBERITAL TANDEM IBERITAL REFERENT BOTONERA TANDEM TANDEM KEYPAD
26338 	L'ANNA-08 - JUNIOR BOTONERA 5 BOTONES LED AZUL 5 BLUE LED TOUCH PAD	48879  IBERITAL VISTA BOTONERA VISTA VISTA KEYPAD
21960 	L'ANNA BASIC -07 JUNIOR COMPACTA LEVA BOTONERA TOUCH PAD	1660  L'ANNA - JUNIOR SEMIAUTOM. SEMIAUTOM. L'ANNA - JUNIOR INTERRUP. BIPOLAR LUMINOSO BIPOLAR LUMINOUS SWITCH
37578 	NEW IBERITAL / EXPRESSION EXPRESSION PRO CONJ. BOTONERA 5 TECLAS (SUSTITUYE 26406) 5 KEYS TOUCH PAD ASSY (REPLACE 26406)	9098  NEW IBERITAL IBERITAL EXPRESSION DISPLAY LCD LCD DISPLAY 48810  IBERITAL TANDEM IBERITAL INTENZ IBERITAL REFERENT DISPLAY LCD 16x2 LCD DISPLAY 16x2
48622 	IBERITAL INTENZ BOTONERA PUSH BUTTON	37050  IBERITAL EXPRESSION PRO IBERITAL VISTA DISPLAY TFT TÁCTIL TACTIL TFT DISPLAY 38790  DISPLAY IOT TFT TÁCTIL TACTIL TFT IOT DISPLAY 37137  INTERRUPTOR GENER. EXP. PRO GENERAL SWITCH EXP. PRO

MÁQUINAS SIN DISPLAY - NO DISPLAY MACHINES

L'ANNA / INTENZ / NEW IBERITAL
JUNIOR - JUNIOR COMPACT
IB7 - IB7 COMPACT

**35322 - CONJ. SERIAL 1GR
SERIAL SET 1GR**

- 1GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE

**35324 - CONJ. SERIAL 2GR SIN DISPLAY
SERIAL SET 2GR WITHOUT DISPLAY**

- 2GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
21959 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE



**35327 - CONJ. SERIAL 3GR SIN DISPLAY
SERIAL SET 3GR WITHOUT DISPLAY**

- 3GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
21959 CABLE BOTONERA CENTRAL
CENTRAL PUSH BUTTON WIRE
26410 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE

L'ANNA HANDY

- 1GR { 21477 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE



**Máquinas semi-automáticas
Semi-automatic machines**

NEW IBERITAL

- 2GR { 27373 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
27374 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE

- 3GR { 27373 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
27374 CABLE BOTONERA CENTRAL
CENTRAL PUSH BUTTON WIRE
27375 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE


MÁQUINAS SIN DISPLAY - NO DISPLAY MACHINES

**Máquinas con pulsador de agua caliente
Hot water push button machines**

NEW IBERITAL
IBERITAL EXPRESSION
IBERITAL EXPRESSION TWO

**35324 - CONJ. SERIAL 2GR SIN DISPLAY
SERIAL SET 2GR WITHOUT DISPLAY**

- 2GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
21959 CABLE BOTONERA CENTRAL
CENTRAL PUSH BUTTON WIRE



- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE



**35327 - CONJ. SERIAL 3GR SIN DISPLAY
SERIAL SET 3GR WITHOUT DISPLAY**

- 3GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
21959 CABLE BOTONERA CENTRAL
CENTRAL PUSH BUTTON WIRE
26410 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE



- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE



MÁQUINAS CON DISPLAY - DISPLAY MACHINES

NEW IBERITAL
IBERITAL EXPRESSION
IBERITAL EXPRESSION TWO

- 35325 - CONJ.SERIAL 2GR CON DISPLAY
SERIAL SET 2GR WITH DISPLAY**
- 2GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 2x21959 CABLE BOTONERA DERECHA
+ CABLE DISPLAY
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
+ DISPLAY WIRE
- 26415 CABLE DISPLAY 6 PINS
6 PINS DISPLAY WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 

- 35328 - CONJ.SERIAL 3GR CON DISPLAY
SERIAL SET 3GR WITH DISPLAY**
- 3GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 21959 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
- 2x26410 CABLE BOTONERA DERECHA
+ CABLE DISPLAY
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
+ DISPLAY WIRE
- 27080 CABLE DISPLAY 6 PINS
6 PINS DISPLAY WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 

IBERITAL EXPRESSION PRO

- 37138 - CONJ.SERIAL 2GR EXPRO
SERIAL SET 2GR EXPRO**
- 2GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 21959 CABLE BOTONERA DERECHA
+ CABLE DISPLAY
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
+ DISPLAY WIRE
- 37052 CABLE DISPLAY 4 PINS
4 PINS DISPLAY WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 

- 37223 - CONJ.SERIAL 3GR EXPRO
SERIAL SET 3GR EXPRO**
- 3GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 21959 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
- 26410 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
- 37245 CABLE DISPLAY 4 PINS
4 PINS DISPLAY WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 

MÁQUINAS CON DISPLAY - DISPLAY MACHINES

Máquinas con capuccinatore automático
Automatic milk frother machines35330 - CONJ.SERIAL 2GR CAPUCH.
SERIAL SET 2GR CAPUCC.IBERITAL EXPRESSION
IBERITAL EXPRESSION TWO

- 2GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 2x21959 CABLE BOTONERA DERECHA
+ CABLE DISPLAY
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
+ 1 DISPLAY WIRE
- 26415 CABLE DISPLAY 6 PINS
6 PINS DISPLAY WIRE
- 29043 CABLE PULSADOR LECHE CALIENTE
HOT MILK PUSH BUTTON WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 29044 CABLE PULSADOR LECHE ESPUMA
MILK FOAM PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 
- 

35330 - CONJ.SERIAL 3GR CAPUCH.
SERIAL SET 3GR CAPUCC.

- 3GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 21959 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
- 2x26410 CABLE BOTONERA CENTRAL
+ CABLE DISPLAY
CENTRAL PUSH BUTTON WIRE
+ 1 DISPLAY WIRE
- 27080 CABLE DISPLAY 6 PINS
6 PINS DISPLAY WIRE
- 29043 CABLE PULSADOR LECHE CALIENTE
HOT MILK PUSH BUTTON WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 29044 CABLE PULSADOR LECHE ESPUMA
MILK FOAM PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 
- 

37845 - CONJ.SERIAL 2GR CAPUCH. EXPRO
SERIAL SET 2GR CAPUCC. EXPROIBERITAL
EXPRESSION PRO

- 2GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 21959 CABLE BOTONERA DERECHA
+ CABLE DISPLAY
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
+ 1 DISPLAY WIRE
- 37052 CABLE DISPLAY 4 PINS
4 PINS DISPLAY WIRE
- 29043 CABLE PULSADOR LECHE CALIENTE
HOT MILK PUSH BUTTON WIRE
- 26414 CABLE PULSADOR AGUA CALIENTE
HOT WATER PUSH BUTTON WIRE
- 29044 CABLE PULSADOR LECHE ESPUMA
MILK FOAM PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 
- 

37848 - CONJ.SERIAL 3GR CAPUCH. EXPRO
SERIAL SET 3GR CAPUCC. EXPRO

- 3GR { 21986 CABLE BOTONERA IZQUIERDA
LEFT PUSH BUTTON WIRE
- 21959 CABLE BOTONERA DERECHA
RIGHT PUSH BUTTON WIRE
- 37245 CABLE DISPLAY 4 PINS
4 PINS DISPLAY WIRE
- 29043 CABLE PULSADOR LECHE CALIENTE
HOT MILK PUSH BUTTON WIRE
- 29044 CABLE PULSADOR LECHE ESPUMA
MILK FOAM PUSH BUTTON WIRE
- 
- 
- 
- 

NEW IBERITAL - EXPRESSION TWO

36906



TRANSFORMADOR LED
LED TRANSFORMER

EXPRESSION PRO

37240



TRANSFORMADOR (LED + PANEL)
(LED + PANNEL) TRANSFORMER

NEW IBERITAL - EXPRESSION TWO
EXPRESSION PRO

36907



LED EXTREMO INICIAL
INITIAL LED

36908



LED INTERMEDIO
MIDDLE LED

36909



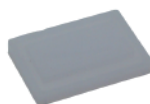
LED TERMINACIÓN
END LED

36297



TAPA PLÁSTICO LED GRANDE
LARGE PLASTIC COVER LED

36298



TAPA PLÁSTICO LED PEQUEÑA
SHORT PLASTIC COVER LED

37274



SOPORTE LED FIBRA DE VIDRIO
LED FIBER GLASS SUPPORT

18036



TUERCA FIJACIÓN
FIXING NUT

EXPRESSION PRO

Panel trasero iluminado / Illuminated back pannel

37081

PANEL POST 2GR BLANCO
2GR WHITE BACK PANNEL

37105

PANEL POST 2G ALTO BLANCO
2GR HIGH WHITE BACK PANNEL

37206



PANEL POST 3GR BLANCO
3GR WHITE BACK PANNEL

37208

PANEL POST 3G ALTO BLANCO
3GR HIGH WHITE BACK PANNEL

37076

PANEL POST 2GR NEGRO
2GR BLACK BACK PANNEL

37104



PANEL POST 2G ALTO NEGRO
2GR HIGH BLACK BACK PANNEL

37207

PANEL POST 3GR NEGRO
3GR BLACK BACK PANNEL

37209

PANEL POST 3G ALTO NEGRO
3GR HIGH BLACK BACK PANNEL

IBERITAL IB7 - INTENZ - REFERENT - TANDEM

48459

KIT DRIVER LEDS 12W 12VDC
(Sustituye al 36906)KIT DRIVER LEDS 12W 12VDC
(Replaces 36906)

48127



DRIVER LEDS 12W 12VDC

DRIVER LEDS 12W 12VDC

IBERITAL IB7 - INTENZ
Anterior 2025 / Before 2025

36910



CABLEADO GENERAL LED

GENERAL LED WIRES

36288

EMBELLECEDOR LED
ENCAPSULADO

LED ENCAPSULATED COVER

9175



TUERCA LATÓN 1/4" GAS

1/4" BRASS NUT

IBERITAL IB7 - INTENZ (Post. 2025 / After 2025)
REFERENT

49753



CABLE LED LIGHT GR1

CABLE LED LIGHT GR1

49754



CABLE LED LIGHT GR2-3

CABLE LED LIGHT GR2-3

55150

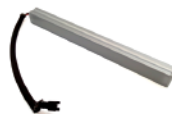


LED GEM 12V - 2024

LED GEM 12V - 2024

TANDEM

48133



LED ZONA TAZAS IZQ. (2GR)

LED LEFT CUP ZONE (2GR)

48162



LED ZONA TAZAS IZQ. (3GR)

LED LEFT CUP ZONE (3GR)

48134



LED ZONA TAZAS CENTRAL (2GR)

LED CENTRAL CUP ZONE (2GR)

48163



LED ZONA TAZAS CENTRAL (3GR)

LED CENTRAL CUP ZONE (3GR)

48135



LED ZONA TAZAS DERECHA (2GR)

LED RIGHT CUP ZONE (2GR)

48164

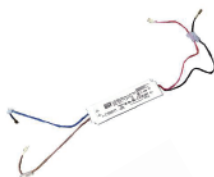


LED ZONA TAZAS DERECHA (3GR)

LED RIGHT CUP ZONE (3GR)

VISTA

49676



DRIVER LEDS 24VDC

DRIVER LEDS 24VDC

49753



CABLE LED LIGHT GR1

CABLE LED LIGHT GR1

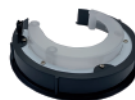
49754



CABLE LED LIGHT GR2-3

CABLE LED LIGHT GR2-3

37675



ILUMINACIÓN DEL GRUPO

GROUP LIGHTING

55192



PANEL POST ILUM 2G

BACKLIT BACK PANEL 2G

55193



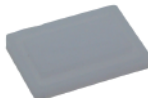
PANEL POST ILUM 3G

BACKLIT BACK PANEL 3G

MAQUINAS SIN LED - MACHINES WITHOUT LED

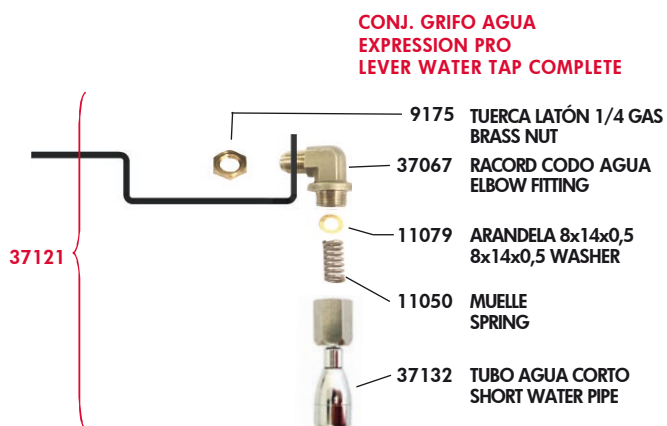
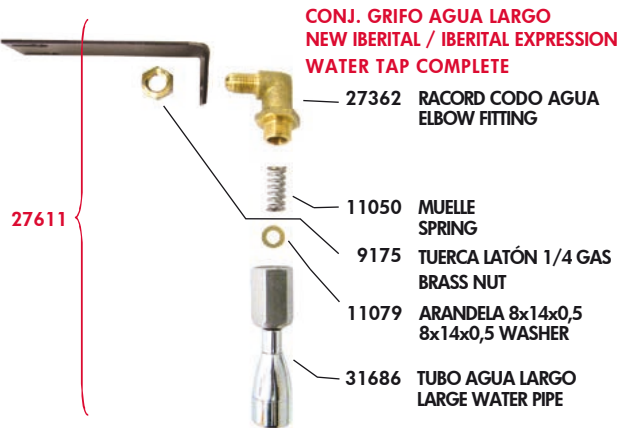
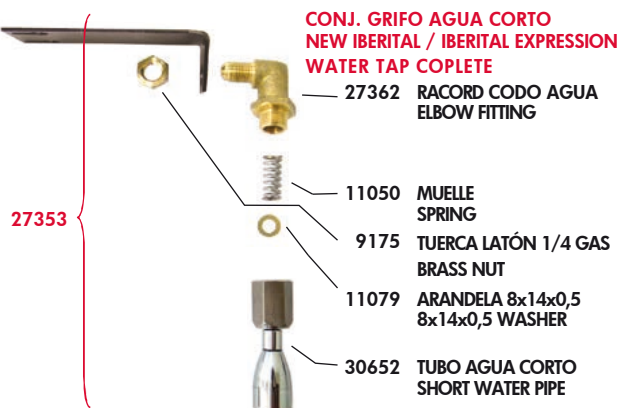
NOTA: A PARTIR DE MARZO DE 2016, TODAS LAS MÁQUINAS IBERITAL Y LAS CHAPAS FRONTALES Y/O INFERIORES ESTÁN DISEÑADAS PARA INCORPORAR LA ILUMINACIÓN LED. SI SU MÁQUINA NO ESTÁ ILUMINADA NECESITA COLOCAR LAS TAPAS CON SUS ELEMENTOS DE FIJACIÓN.

NOTE: FROM MARCH 2016, ALL IBERITAL MACHINES AND LOWER PANELS ARE DESIGNED TO INCORPORATE THE LED. IF YOUR MACHINE IS NOT WITH LED, YOU HAVE TO COVER THE LED HOLES WITH THE PLASTIC CAPS.

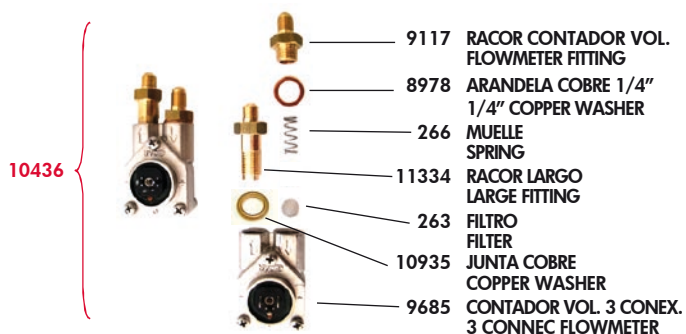
NEW IBERITAL - EXPRESSION TWO CAPPUCINATORE		IB7 - INTENZ (ANTERIOR 2025 - UP TO 2025)	
36297		TAPA PLÁSTICO LED GRANDE LARGE PLASTIC COVER LED	36602  TAPÓN LED HOLE CAP
36298		TAPA PLÁSTICO LED PEQUEÑA SHORT PLASTIC COVER LED	IB7 - INTENZ (DESDE EL 2025 - FROM 2025)
36290		FIJACIÓN PERFIL LED METAL LED SUPPORT	
18036		TUERCA FIJACIÓN FIXING NUT	

TAPAS MÁQUINAS SIN LED -NO LED MACHINES COVERS

MODELO - MODEL	GRUPO - GROUP	PANEL C/TAPAS - PANEL W/COVERS	36297 TAPA PLÁSTICO LED GRANDE - LARGE PLASTIC COVER LED	36298 TAPA PLÁSTICO LED PEQUEÑA - SHORT PLASTIC COVER LED	36290 FIJACIÓN PERFIL LED - METAL LED SUPPORT	18036 TUERCA FIJACIÓN - FIXING NUT	36602 TAPÓN LED - HOLE CAP (ANTERIOR 2025 - UP TO 2025)	55519 TAPÓN LED - HOLE CAP (DESDE 2025 - FROM 2025)
NEW IBERITAL EXPRESSION TWO	2GR	36600	1	2	3	6		
	3GR	36601	2	2	4	8		
CAPUCCINATORE	2GR	36815	1	2	3	6		
	3GR	36816	2	2	4	8		
IB7	1GR	36597					2	2
	2GR	36598					3	3
	2GR COMP.	36570					3	3
	3GR	36599					4	4
INTENZ	1GR	36567					2	2
	2GR	36568					4	3
	3GR	36569					4	4

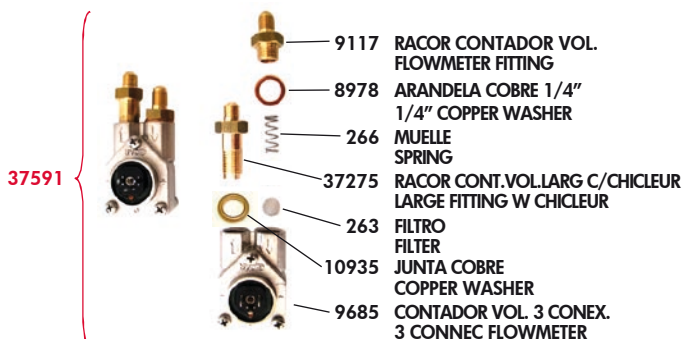


**CONJ. CONTADOR VOLUMÉTRICO
FLOWMETER WHOLE**

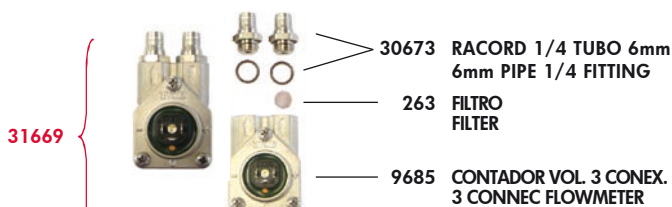


**CONJ. CONTADOR VOLUMÉTRICO CON CHICLEUR
FLOWMETER WHOLE WITH CHICLEUR**

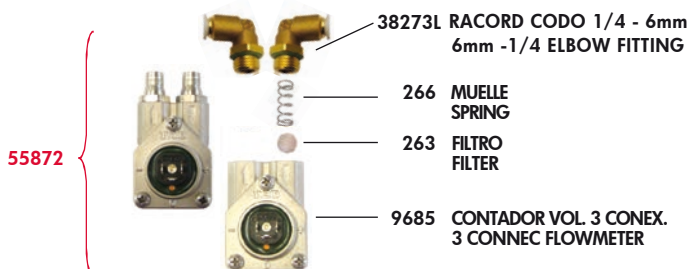
IB7 A PARTIR DEL NÚMERO DE SERIE 68559
IB7 FROM SERIAL NUMBER 68559

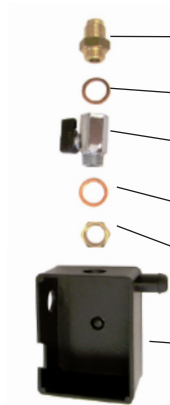


**CONJ. CONTADOR VOLUMÉTRICO
FLOWMETER WHOLE
EXPRESSION II / EXPRESSION PRO**

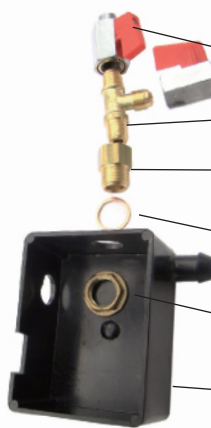


**CONJ. CONTADOR VOLUMÉTRICO
FLOWMETER WHOLE
VISTA**



**CONJ. CAZOLETA DESAGÜE CENTRAL
CENTRAL DRAIN FUNNEL WHOLE**
19060


- 7701 RACOR VACIADO CALD.
EMPTY BOILER FITTING
- 8443 ARANDELA COBRE 3/8
3/8 COPPER WASHER
- 8263 VÁLVULA DESAGÜE
3/8x3/8
DRAIN VALVE
- 8443 ARANDELA COBRE 3/8
3/8 COPPER WASHER
- 9308 TUERCA 3/8, 7mm
3/8, 7mm NUT
- 23891 CAZOLETA DESAGÜE
2007
DRAIN BOX

**CONJ. CAZOLETA DESAGÜE 2 CALDERAS
2 BOILERS DRAIN FUNNEL WHOLE**
34148


- 4709 GRIFO 1/4M X 1/4H
1/4M X 1/4F OUTLET VALVE
- 25016 RACORD T
T FITTING
- 6899 RACORD 3/8M X 1/4H
3/8M X 1/4H FITTING
- 8443 ARANDELA COBRE 3/8
3/8 COPPER WASHER
- 9308 TUERCA 3/8, 7mm
3/8, 7mm NUT
- 23891 CAZOLETA DESAGÜE
DRAIN BOX

23891

**CAZOLETA DESAGÜE
DRAIN BOX**
29034

**CAZOLETA DESAGÜE 2008
1 AGUJERO
1 HOLE DRAIN BOX 2008**
6000

**CAZOLETA DESAGÜE 1GR
1GR DRAIN BOX**
32853

**CAZOLETA DESAGÜE INTENZ 1 AGUJ.
1 HOLE INTENZ DRAIN BOX**
34155

**CAZOLETA DESAGÜE INTENZ 2 AGUJ.
2 HOLES INTENZ DRAIN BOX**
37114

**CAZOLETA MULTI DESAGÜE
MULTI DISCHARGE DRAIN BOX**

4709		VÁLVULA CIERRE 1/4"MX1/4"H 1/4"MX1/4"F OUTLET VALVE
10176		ELECTROVALVULA PARKER 1/4"x1/4" 220V 220V 1/4"x1/4" PARKER SOLENOID
10015		ELECTROVALVULA PARKER 1/4"x1/4" 110V UL 110V UL 1/4"x1/4" PARKER SOLENOID
19488		BOBINA 110V/60Hz UL 110V/60Hz UL SOLENOID COIL
22513		BOBINA 110V/50-60Hz 110V/50-60Hz SOLENOID COIL
19489		BOBINA 208-240V/60Hz UL 208-240V/60Hz UL SOLENOID COIL
7283		BOBINA 220V 220V SOLENOID COIL
19483		ELECTROV. S/ BOBINA 1/4"x1/4" 1/4"x1/4" SOLENOID W/O COIL
263		FILTRO FILTER
9187		RACOR 1/4"X1/4" 1/4"X1/4" FITTING
30226		RACORD 1/4"X1/4" ABOC. 1/4"X1/4" FLARING FITTING
266		MUELLE SPRING
23832		RACORD CARGA AGUA-BATERIA INLET WATER-BATTERY FITTING
2072		RACOR ACODADO 1/4"X1/4" 1/4"X1/4" ELBOW FITTING
8978		ARANDELA COBRE BRASS WASHER
5746		JUNTA TEFLÓN TEFLON GASKET

			220V	220V UL	110V	110V UL
			1	2	3	4
CONJUNTO CARGA AGUA INLET WATER WHOLE 	1	HANDY	23807	30244	10473	30250
	2	HANDY ALTO	28268	30247		
	3	OLD MODELS 2-3GR ant. 2005	10442	30246		
	4	2GR L'ANNA -07	23856	30246		
	5	OLD IBERITAL 3GR post. 2005 JUNIOR	23855	30245		27649
	6	OLD IBERITAL 2GR post. 2005 2GR -10L NEW IBERITAL EXPRESSION/EXPRESSION TWO INTENZ 3GR	19063	30241		32229
	7	2GR L'ANNA -08 2GR -14L NEW IBERITAL -08 INTENZ 1-2GR	29063	30601		32259
	8	OLD IBERITAL - L'ANNA 1GR	10677	30238	10678	30251
	9	CAPUCCINATORE		28271		
	10	MÁQUINAS 2-3GR	10441	30236	10679	30252
	11	EXTRACTOR / EXPRESSION TWO EXPRESSION PRO	19062	30240		
CONJUNTO SALIDA AGUA OUTLET WATER WHOLE 	12	JUNIOR COMPACTA	29017	30600	29019	30258

28814



39212

**PORTAFILTROS ABIERTOS
BOTTONLESS FILTERHOLDERS**
**INTENZ / NEW IBERITAL/
EXPRESSION PRO**
IB7
**PORTAFILTRO ABIERTO Ø57mm
BOTTONLESS FILTERHOLDER
Ø57mm**
**PORTAFILTROS CÁPSULAS
TIPO ESPRESSO POINT Ø36x25,5mm
CAPSULES FILTERHOLDER
ESPRESSO POINT TYPE Ø36x25,5mm**
**INTENZ / NEW IBERITAL/
EXPRESSION PRO**

35286


**PORTAFILTRO CÁPSULA Ø57mm
Ø57mm CAPSULES FILTERHOLDER**

48517


TANDEM / VISTA
**PORTAFILTRO ABIERTO Ø57mm
BOTTONLESS FILTERHOLDER
Ø57mm**

48387


TANDEM / VISTA
**PORTAFILTRO CÁPSULA Ø57mm
Ø57mm CAPSULES FILTERHOLDER**

28808


EXPRESSION PRO
**PORTAFILTRO ABIERTO Ø53mm
IBERITAL EXPRESSION
BOTTONLESS FILTERHOLDER
Ø53mm IBERITAL EXPRESSION**
**PORTAFILTRO CIALDAS
CIALDA FILTERHOLDER**

32114


**PORTAFILTRO CIALDA Ø57mm
CIALDA FILTERHOLDER Ø57mm**

19685


**PORTAFILTROS CÁPSULAS
TIPO LAVAZZA EXPRESSO POINT
CAPSULES FILTERHOLDER
LAVAZZA EXPRESSO POINT TYPE**
**PORTAFILTRO CÁPSULA Ø57mm
CAPSULE FILTERHOLDER
Ø57mm**

35880


**PORTAFILTRO CÁPSULA 1 CAFÉ
1 COFFEES FILTERHOLDER POD**

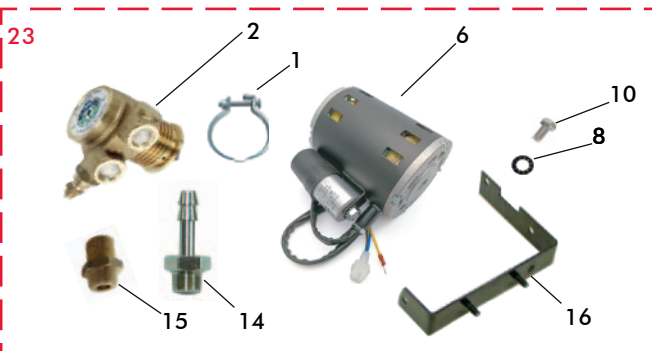
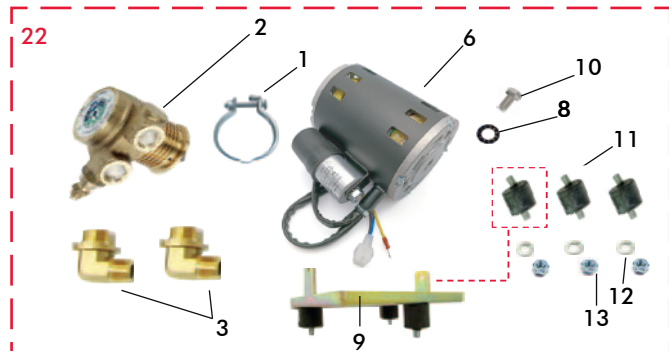
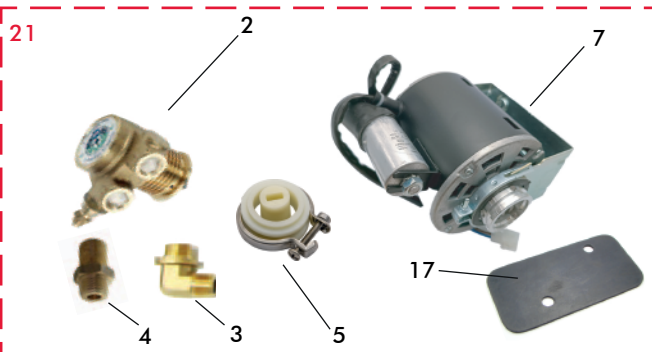
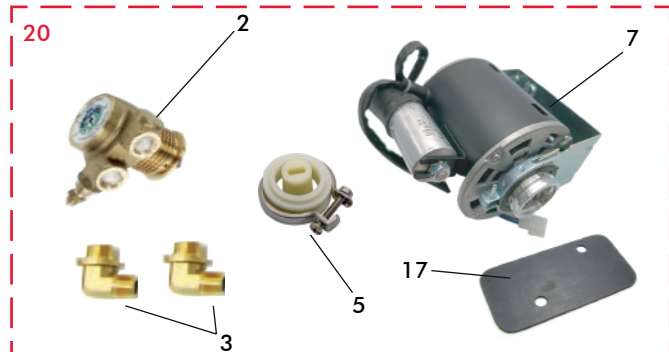
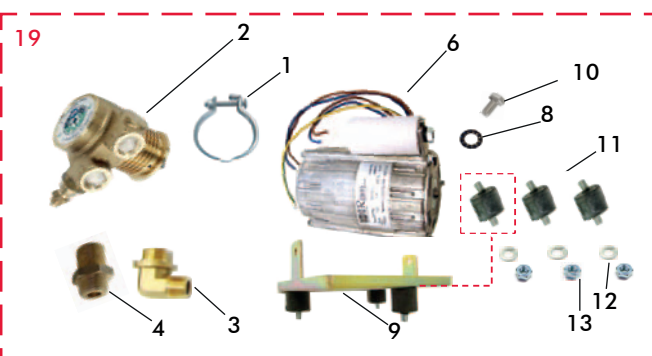
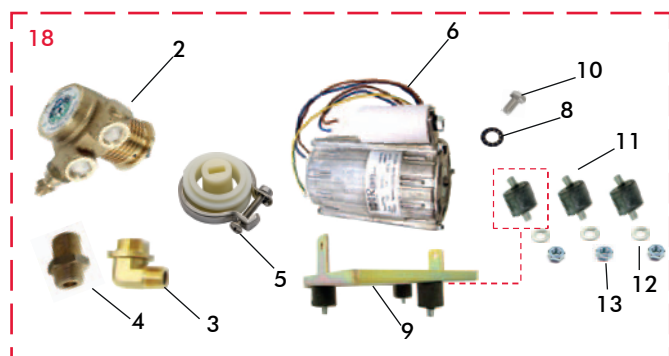
36319


**PORTAFILTRO CÁPSULA 2 CAFÉS
2 COFFEES FILTERHOLDER POD**

33351


**PORTAFILTRO CÁPSULAS SISTEMA
SUPER CREMA
CAPSULES FILTERHOLDER SUPER
CREAM SYSTEM**
**PORTAFILTRO CÁPSULA
SUPER CREMA Ø57mm
SUPER CREAM CAPSULE
FILTERHOLDER Ø57mm**

CONJUNTO MOTOR / MOTOR ASSEMBLY

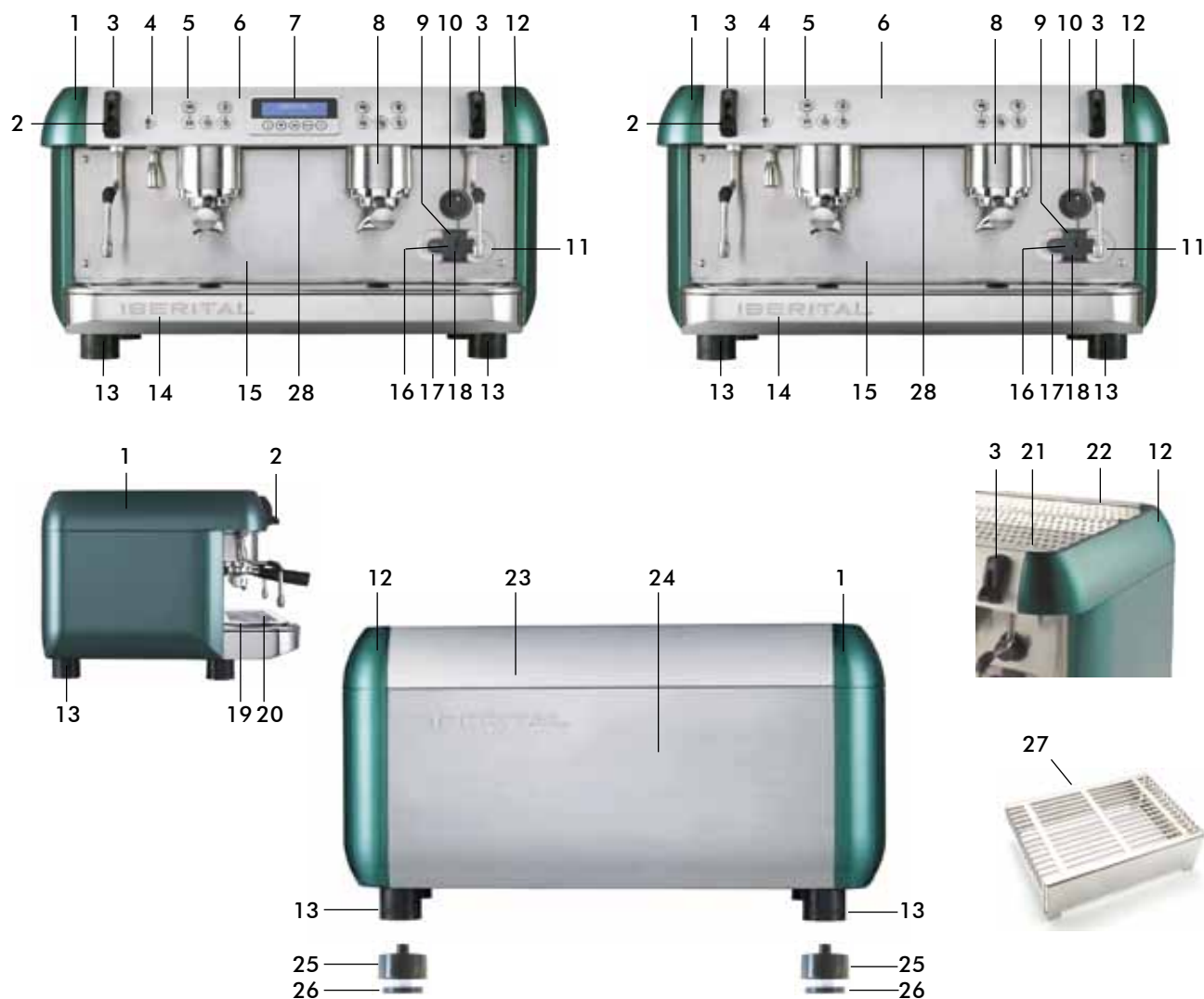


IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	4371	ABRAZADERA BOMBA INOX	S.S. PUMP CLAMP
2	408	BOMBA ABRAZADERA	CLAMP PUMP
3	3366	RACOR ACODADO BOMBA	3/8X3/8 ELBOW FITTING
4	26347	RACOR BOMBA	PUMP FITTING
5	9310	ACOPLAMIENTO NYLON	MOTOR - PUMP COUPLING
6	9672	MOTOR 120W 110V-60HZ	120W 110V 60HZ MOTOR
6	21493	MOTOR 120W 220V 50-60HZ	120W 220V 50-60HZ MOTOR
6	49430	MOTOR 150W 4A 220V 50-60HZ	150W 4A 220V 50-60HZ MOTOR
7	5366	MOTOR 184W 220V 50-60HZ	184W 220V 50-60HZ MOTOR
7	10190	MOTOR 184W 110V 60HZ	184W 110V 60HZ MOTOR
7	49431	MOTOR 180W 4A 110V 60HZ	180W 4A 110V 60HZ MOTOR
8	9309	ARANDELA ABANICO PAVONADA	WASHER
9	35972	SOPORTE MOTOR	MOTOR SUPPORT
10	10041	TORNILLO SOPORTE MOTOR	MOTOR SCREW
11	10075	AMORTIGUADOR MOTOR	MOTOR VIBRATION DAMPER
12	9427	ARANDELA GROWER M6	GROWER WASHER
13	9428	TUERCA ZINCADA	NUT
14	22135	RACOR PORTAGOMA 3/8" Ø9	3/8" Ø9 FLEX TUBE FITTING
15	2563	RACOR BOMBA 3/8"MX3/8" M NPT	3/8"MX3/8" M NPT PUMP FITTING
16	23825	SOPORTE MOTOR L'ANNA PORT.	L'ANNA PORTAB. MOTOR SUPPORT
17	9416	PLANCHA GOMA MOTOR	RUBBER MOTOR PLATE
18	18037	CONJ. MOTOR 120W 220V 50-60HZ 2GR L'ANNA -08	120W 220V 50-60HZ 2GR L'ANNA -08 MOTOR ASSY

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
18	18038	CONJ. MOTOR 120W 220V 50-60HZ 2GR NEW IBER -08	120W 220V 50-60HZ 2GR NEW IBER -08 MOTOR ASSY
19	26431	CONJ. MOTOR 120W 220V 50-60HZ JUNIOR	120W 220V 50-60HZ JUNIOR MOTOR ASSY
19	27648	CONJ. MOTOR 120W 110V 50HZ JUNIOR	120W 110V 50HZ JUNIOR MOTOR ASSY
20	10439	CONJ. MOTOR 184W 110V 50HZ 2-3GR IBERITAL ANTIG.	184W 110V 50HZ 2-3GR OLD IBERITAL MOTOR ASSY
20	10440	CONJ. MOTOR 184W 220V 50-60HZ 2-3GR IBERITAL ANTIG.	184W 220V 50-60HZ 2-3GR OLD IBERITAL MOTOR ASSY
20	28296	CONJ. MOTOR 184W 220V 50-60HZ 2-3GR NEW IBERITAL	184W 220V 50-60HZ 2-3GR NEW IBERITAL MOTOR ASSY
21	18039	CONJ. MOTOR 184W 220V 50-60HZ 3GR NEW IBER -08	184W 220V 50-60HZ 3GR NEW IBERITAL -08 MOTOR ASSY
22	10437	CONJ. MOTOR 120W 110V 50HZ 1GR	120W 110V 50HZ 1GR MOTOR ASSY
22	10438	CONJ. MOTOR 120W 220V 50HZ 1GR	120W 220V 50-60HZ 1GR MOTOR ASSY
23	26346	CONJ. MOTOR 120W 220V 50-60HZ PORTATIL	120W 220V 50-60HZ PORTABLE MOTOR ASSY
23	32917	CONJ. MOTOR 120W 110V 50HZ PORTATIL	120W 110V 50HZ PORTABLE MOTOR ASSY

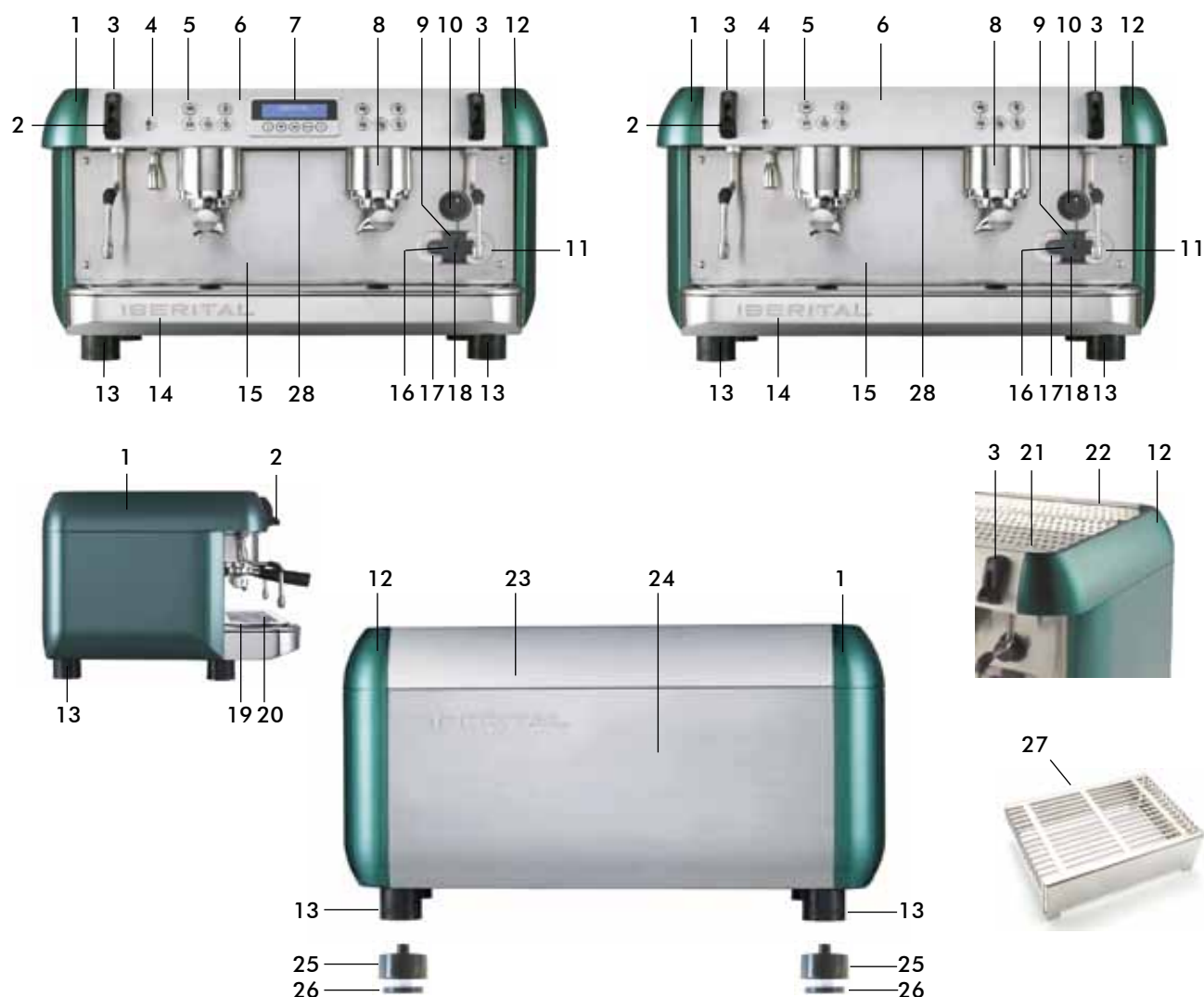
ELECTRÓNICA - ELECTRONIC



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	35705	LATERAL IZQ. ABS ROJO RUBI	RUBY RED LEFT ABS COVER	6	27311	FRONTAL 2G ALUM	2G ALUM FRONT
1	35707	LATERAL IZQ. ABS VERDE OPALO	OPAL GREEN LEFT ABS COVER	6	27312	FRONTAL 3G ALUM	3G ALUM FRONT
1	35718	LATERAL IZQ. AL. ROJO RUBI	RUBY RED LEFT COVER	6	36811	FRONTAL 2G BLANCO	2G WHITE FRONT
1	35720	LATERAL IZQ. AL. ALUMINIO	ALUMINIUM LEFT COVER	6	36861	FRONTAL 3G BLANCO DISPLAY	3G WHITE W/DISPLAY
1	35722	LATERAL IZQ. AL. BEIGE	BEIGE LEFT COVER	6	36862	FRONTAL 2G BLANCO DISPLAY	2G WHITE W/DISPLAY
1	35724	LATERAL IZQ. AL. VERDE OPALO	OPAL GREEN LEFT COVER	6	36863	FRONTAL 2G NEGRO DISPLAY	2G BLACK W/DISPLAY
1	35726	LATERAL IZQ. AL. BLANCO CREMA	CREAM WHITE LEFT COVER	6	39486	FRONTAL 3G NEGRO DISPLAY	3G BLACK W/DISPLAY
1	35728	LATERAL IZQ. AL. ROJO FERRARI	FERRARI RED LEFT COVER	6	39801	FRONTAL 2G NEGRO	2G BLACK FRONT
1	35736	LATERAL ALTO IZQ. BLANCO	HIGH WHITE LEFT COVER	6	39827	FRONTAL 3G NEGRO	3G BLACK FRONT
1	35738	LATERAL ALTO IZQ. NEGRO	HIGH BLACK LEFT COVER	6	39836	FRONTAL 3G BLANCO	3G WHITE FRONT
1	35740	LATERAL IZQ. ALTO ALUMINIO	HIGH LEFT ALUMINIUM COVER	7	9098	LCD DISPLAY COMPLETO	LCD DISPLAY COMPLETE
1	35744	LATERAL IZQ. ABS ROJO FERRARI	FERRARI RED LEFT ABS COVER	8	27324	EMBELLECEDOR CUBREGUPOS AC.IN	GROUP BRACKET
1	35746	LATERAL IZQ. ABS ALUMINIO	ALUMINIUM LEFT ABS COVER	9	25004	PILOTO 9mm VERDE C/CABLE 220V	220V GREEN SIGNAL LIGHT
1	35748	LATERAL IZQ. ABS BEIGE	BEIGE LEFT ABS COVER	10	23892	POMO MÁQUINA NEW EXPRESSION	MAIN KNOB
1	35750	LATERAL IZQ. ABS BLANCO CREMA	CREAM WHITE LEFT ABS COVER	11	24975	MANÓMETRO 2,5KG	2,5KG MANOMETER
1	35752	LATERAL IZQ. ABS NEGRO MATE	MATT BLACK LEFT ABS COVER	12	35706	LATERAL DCH. ABS ROJO RUBI	RUBY RED RIGHT ABS COVER
1	35754	LATERAL IZQ. ABS VERDE	GREEN LEFT ABS COVER	12	35708	LATERAL DCH. ABS VERDE OPALO	OPAL GREEN RIGHT ABS COVER
1	35756	LATERAL IZQ. ABS NEGRO	BLACK LEFT ABS COVER	12	35719	LATERAL DCH. AL. ROJO RUBI	RUBY RED RIGHT COVER
2	10930	MANDO GRIFO A LEVA	LEVER KNOB	12	35721	LATERAL DCH. AL. ALUMINIO	ALUMINIUM RIGHT COVER
3	23895	EMBELLECEDOR VAPOR G.L.NEW IBE	STEAM BRACKET	12	35723	LATERAL DCH. AL. BEIGE	BEIGE RIGHT COVER
4	26412	PULSADOR AGUA CALIENTE	HOT WATER PUSH BUTTON	12	35725	LATERAL DCH. AL. VERDE OPALO	OPAL GREEN RIGHT COVER
5	26406	BOTONERA 5T CROMADA	5T TOUCH PAD	12	35727	LATERAL DCH. AL. BLANCO CREMA	CREAM WHITE RIGHT COVER
6	27309	FRONTAL 3G ALUM DISPLAY	3G ALUM FRONT W/DISPLAY	12	35729	LATERAL DCH. AL. ROJO FERRARI	FERRARI RED RIGHT COVER

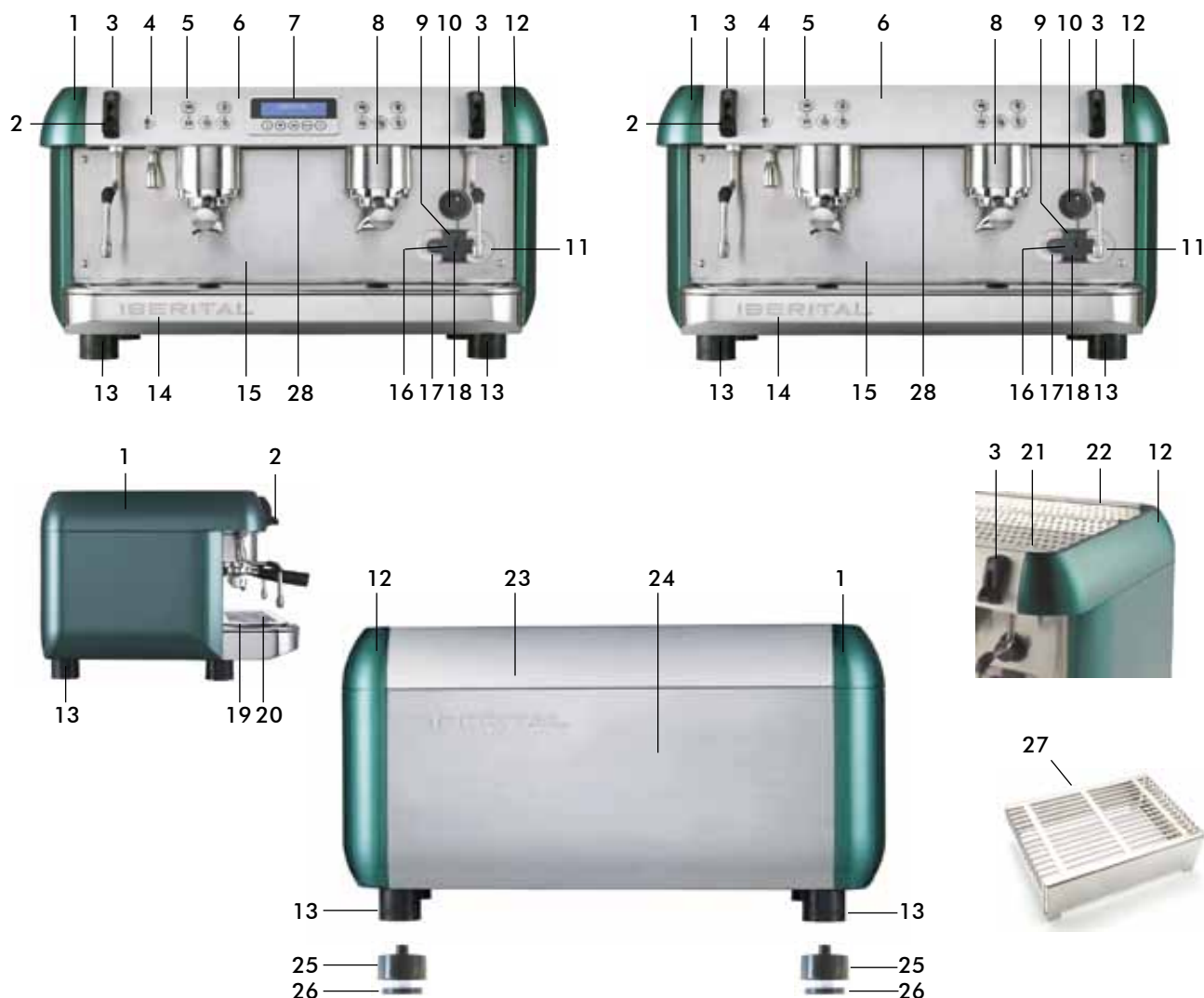
ELECTRÓNICA - ELECTRONIC



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

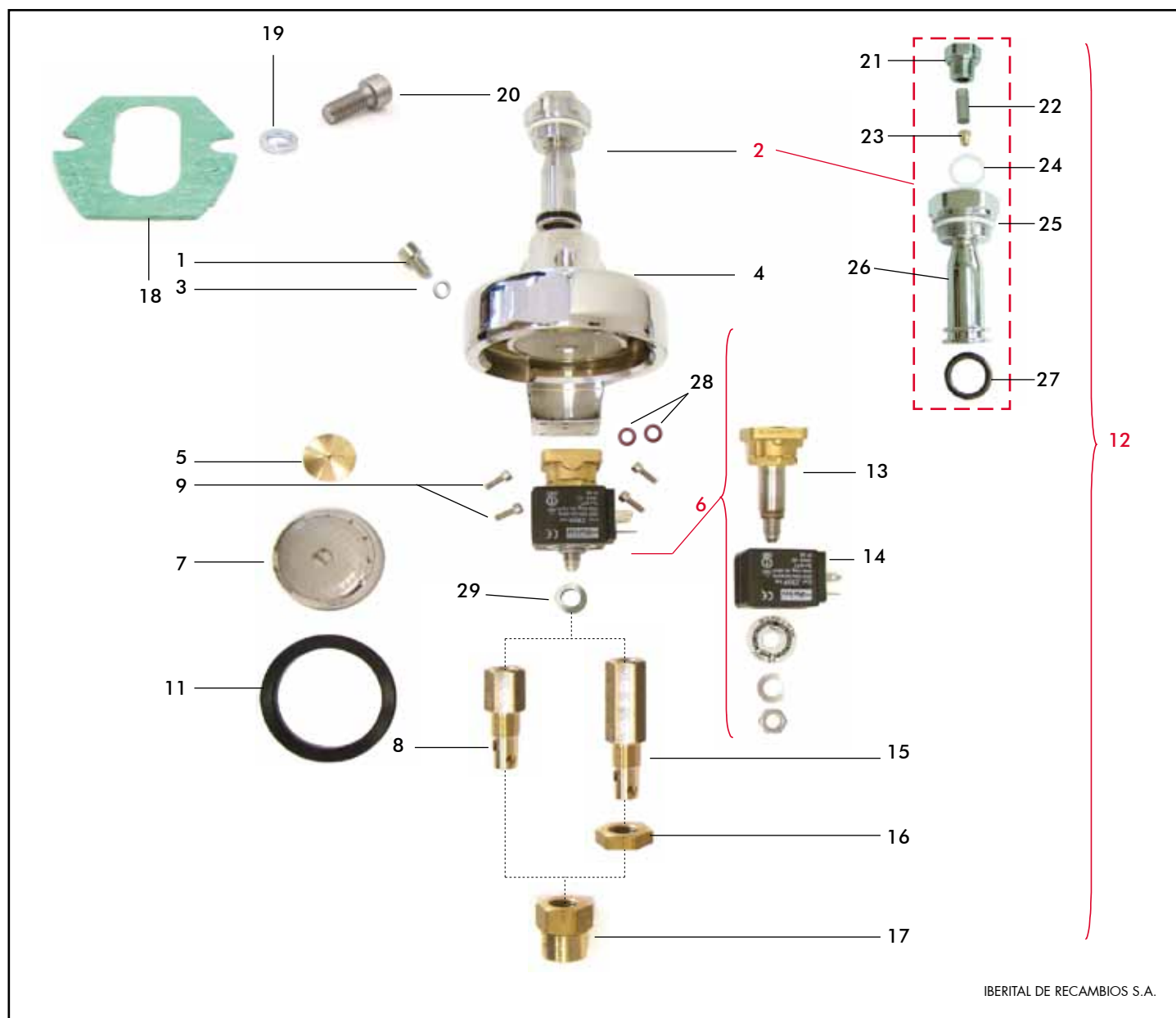
FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
12	35737	LATERAL ALTO DCH. BLANCO	HIGH WHITE RIGHT COVER	20	27364	BANDEJA TROQUELADA 3G	3G DIE CUT TRAY
12	35739	LATERAL ALTO DCH. NEGRO	HIGH BLACK RIGHT COVER	21	27322	SUPLEM. BANDEJA TAZAS 2G	2G CUPS TRAY SUPPLEMENT
12	35741	LATERAL DCH. ALTO ALUMINIO	HIGH RIGHT ALUMINIUM COVER	21	27386	SUPLEM. BANDEJA TAZAS 3G	3G CUPS TRAY SUPPLEMENT
12	35745	LATERAL DCH. ABS ROJO FERRARI	FERRARI RED RIGHT ABS COVER	22	27323	BANDEJA TAZAS 2G NEW IB/EXP	2G CUP TRAY
12	35747	LATERAL DCH. ABS ALUMINIO	ALUMINIUM RIGHT ABS COVER	22	27385	BANDEJA TAZAS 3G NEW IBE/EXP	3G CUP TRAY
12	35749	LATERAL DCH. ABS BEIGE	BEIGE RIGHT ABS COVER	23	23866	TRASERO 2G ALUMINIO	2G ALUMINIUM BACK COVER
12	35751	LATERAL DCH. ABS BLANCO CREMA	CREAM WHITE RIGHT ABS COVER	23	27310	TRASERO 3G NEW IBER ALUMINIO	3G ALUMINIUM BACK COVER
12	35753	LATERAL DCH. ABS NEGRO MATE	MATT BLACK RIGHT ABS COVER	23	36650	TRASERO 2G.AL. BLAN PRO 9001	2G WHITE BACK COVER
12	35755	LATERAL DCH. ABS VERDE	GREEN RIGHT ABS COVER	23	36865	TRASERO AL. 2G EXPRO NEGRO	BLACK REAR PANNEL 2G EXPRO
12	35757	LATERAL DCH. ABS NEGRO	BLACK RIGHT ABS COVER	23	39482	PERFIL TRASERO 3G N.MAT 9005	REAR PANEL IBE 3G BLACK 9005
13	18075	CONJ. PIE CON GOMA	FOOT PLUS GASKET ASSY	23	39483	PERFIL TRASERO 3G BLAN B 9001	REAR PANEL IBE 3G WHITE 9001
14	27354	FAJA 3G NEW IBERITAL	3G LOWER PANEL	24	27337	TRASERO 3G NEW IBERITAL	2G BACK COVER
14	27377	FAJA 2G NEW IBERITAL	2G LOWER PANEL	24	27378	TRASERO 2G NEW IBERITAL	3G BACK COVER
15	29027	PANEL FRONTAL 2G NEW IBERITAL	2G FRONT PANEL WITHOUT LEVEL	24	27596	TRASERO 2G NEW IBERITAL ALTO	2G HIGH BACK COVER
15	29046	PANEL FRONTAL 3G NEW IBERITAL	3G FRONT PANEL	24	27601	TRASERO 3G NEW IBERITAL ALTO	3G HIGH BACK COVER
15	29089	PANEL FRONTAL 2G NEW IB. ALTO	2G HIGH FRONT PANEL	25	23894	ACOPAMIENTO PATA USA	USA FOOT COUPLING
16	25003	PILOTO 9mm ROJO C/CABLE 220V	220 RED SIGNAL LIGHT	26	23881	JUNTA PIE APOYO PLÁSTICO	PLASTIC FOOT SUPPORT GASKET
17	24976	MANÓMETRO 15KG	15KG MANOMETER	27	27616	CHAPA ELEVATAZAS	PLATE ELEVATES CUP
18	18074	CONJ. PROTECTOR MANÓMETRO	MANOMETER COVER ASSY	28	36300	CUBIERTA INF.FRONT LED IB/EXP2	LOWER COVER LED IB/EXP2
18	26352	ETIQUETA PILOTO/MANÓMETRO	PILOT / MANOMETER RESIN LABEL	28	36303	CUBIERTA INF.FRONT LED IB/EXP3	LOWER COVER LED IB/EXP3
19	27077	BANDEJA DESAGÜE 2G	2G DRIP TRAY	28	36340	CUBIERTA INF.FRTL 2G LED CAPP	LOWER FRONTAL COVER 2 LED
19	27078	BANDEJA DESAGÜE 3G	3G DRIP TRAY	28	36341	CUBIERTA INF. FRTL 3G CAP.LED	LOWER FRONT COVER 3 LED
20	27328	BANDEJA TROQUELADA 2G	2G DIE CUT TRAY	28	36600	CONJ.N IBE/EXP 2G SIN LED	NEW IB 2G WITHOUT LED WHOLE

ELECTRÓNICA - ELECTRONIC



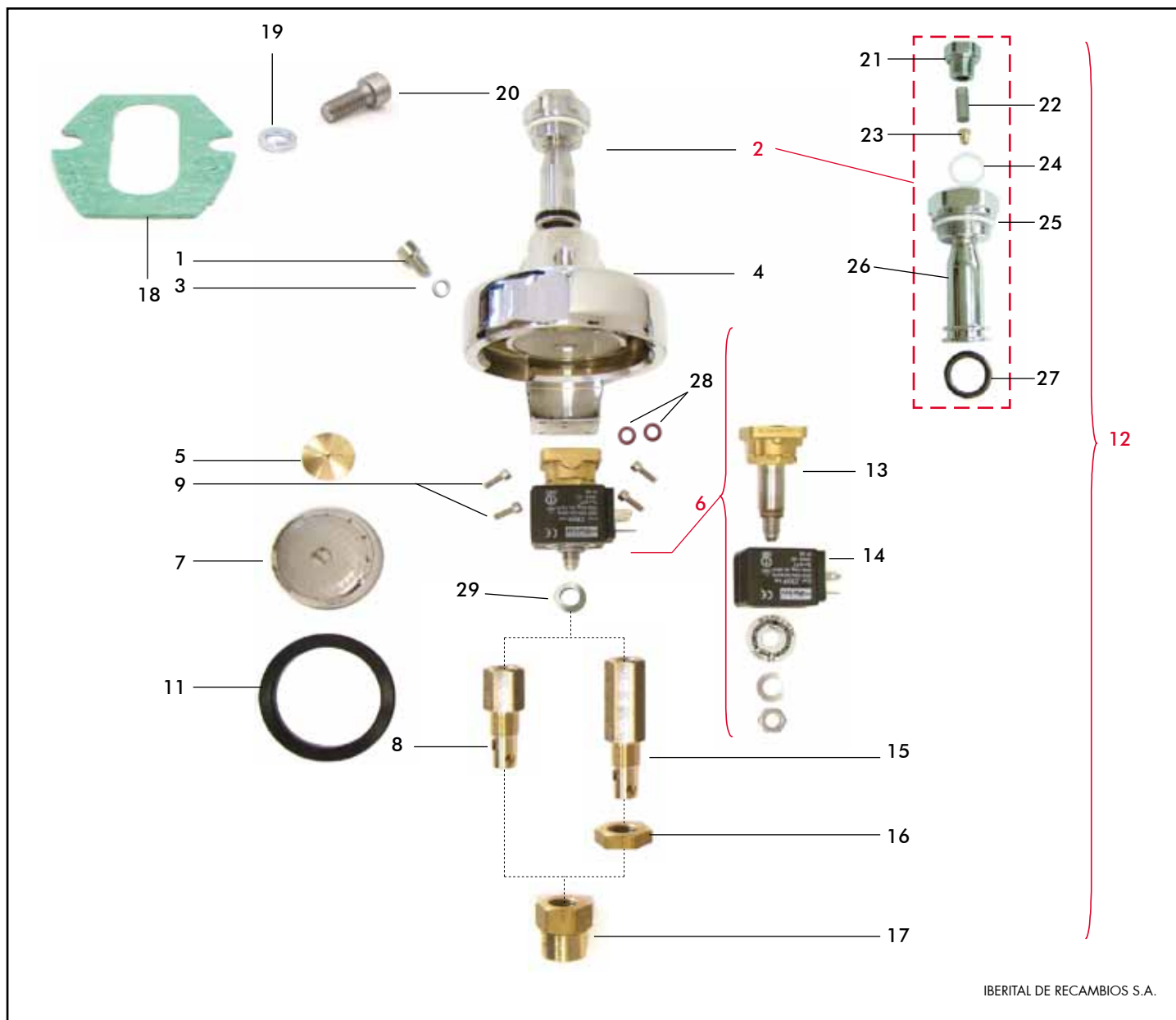
IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
28	36601	CONJ.N IBE/EXP 3G SIN LED	NEW IB 3G WITHOUT LED WHOLE				
28	36815	CONJ.N.IB CAPP.2G SIN LED	N.IB CAP.2G WITHOUT LED WHOLE				
28	36816	CONJ.N.IB CAPP.3G SIN LED	N.IB CAP.3G WITHOUT LED WHOLE				



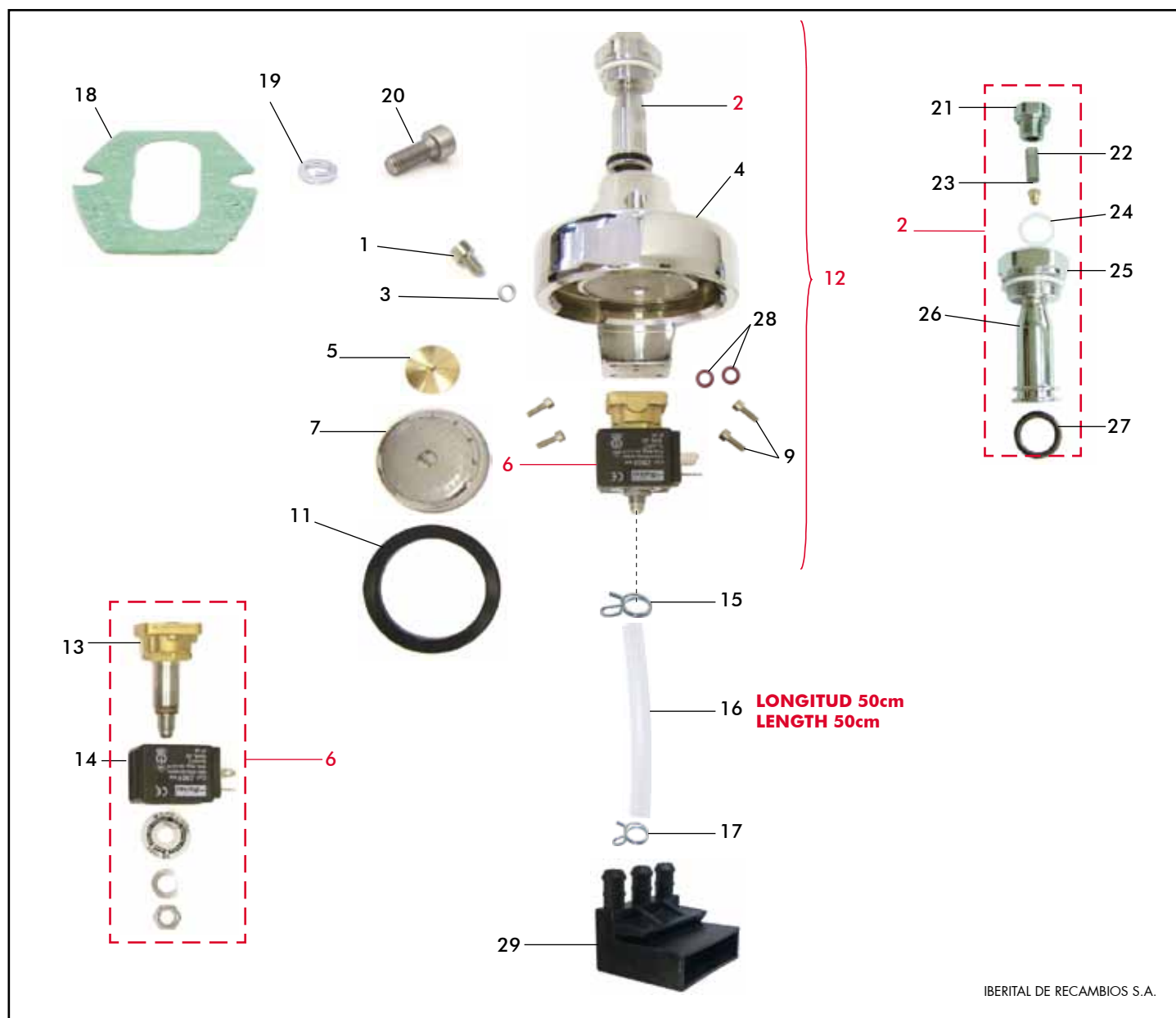
IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	287	TORNILLO ALLEN	ALLEN SCREW	11	70280	JUNTA PORTA FILTROS 9mm	9mm FILTERHOLDER GASKET
2	23814	CONJ. CONDUCT. SUPERIOR ERO 0,7	UPPER SLLEVE ERO 0,7	12	23878	CONJ. GRUPO 220V VASO ALTO	220V HIGH GROUP ASSY
3	7190	ARANDELA JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET	12	27382	CONJ. GRUPO 220V NEW IBER	220V NEW IBERITAL ASSY GROUP
4	27615	CUERPO GRUPO NW IBE SOLO ARO	BODY GROUP	12	27631	CONJ. GRUPO 240V-60Hz UL	240V/60Hz UL ASSY GROUP
5	175	ROCIADOR AGUA	DISPERSION WASHER	13	6182	ELECTROV. PARKER S/BOBINA 220V	SOLENOID WITHOUT COIL 220V
6	8259	ELECTR. PARKER VITÓN 220V	220V PARKER SOLENOID	14	7283	BOBINA PARKER 220V CE	220V CE PARKER COIL
7	288	DUCHA EROGACIÓN	SPRAY HEAD	14	19488	BOBINA 110V/60HZ UL	110V/60HZ UL SOLENOID VALVE
8	11732	CASQUILLO DESCARGA NUEVO	NEW CAP	14	19489	BOBINA 208-240/60HZ UL	208-240/60HZ UL SOLENOID VALVE
9	2275	TORNILLO ALLEN	ALLEN SCREW	15	21966	CASQUILLO DESCARGA VASO ALTO	LONG CAP
11	142	JUNTA PORTA NORMAL 8mm	8mm NORMAL FILTERHOL. GASKET	16	9175	TUERCA LATON 1/4" GAS	1/4" BRASS NUT
11	145	JUNTA PORTA SUPLEMENT. 9mm	9mm SUPPLE. FILTERHOLD. GASKET	17	17973	RACOR DESCARGA S/CROMO	FITTING
11	360	SUPLEMENTO GOMA PORTA	SUPPLEMENT FILTERHOLDER GASKET	18	9193	JUNTA GRUPO ALIMENTARIA	ALIMENTARY GROUP GASKET
11	9215	JUNTA FAEMA BRASILIA 8,5mm	8,5mm FILTERHOLDER GROUP SEAL	18	21983	JUNTA GRUPO VASO ALTO	HIGH GLASS GROUP GASKET
11	9798	JUNTA FAEMA BRASILIA 8mm	8mm FAEMA BRASILIA GROUP SEAL	19	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER
11	10262	GOMA PORTA 8,5mm	8,5mm FILTERHOLDER GASKET	20	5894	TORNILLO M8 A2 (MÁQ REFORZ)	M8 A2 SCREW (REINFORC. MACH.)
11	11598	JUNTA PORTA ARINCA 8mm	8mm ARINCA FILTERHOLD. GASKET	20	8329	TORNILLO INOX M8	M8 S.STEEL SCREW
11	11599	JUNTA PORTA ARINCA SUPL. 9mm	9mm SUPPL. FILTERHOLDER GASKET	21	264	TAPÓN GRUPO	GROUP CAP
11	11617	JUNTA PORTA ARINCA SUPL. 8,5 mm	8.5mm SUPPL. FILTERH. GASKET	22	36594	FILTRO TUBULAR	TUBULAR FILTER
11	21947	GOMA PORTA NORMAL LD 8mm	8mm L/LIFE FILTERHOLDER GASKET	23	267	CHICLER 0,7mm	0,7mm CHICLEUR
11	21948	JUNTA PORTA SUPLEMENTADA "LD"	L/LIFE SUPPL. FILTERHOLDER GASKET	23	21609	CHICLER 0,5	0,5 CHICLEUR
11	30260	JUNTA PORTA 8mm IBERITAL NEW	8mm FILTERHOLDER GASKET IB.NEW	23	30194	CHICLER 1mm	1 mm CHICLER
11	34497	JUNTA PORTA 8mm FAEMA	8mm FAEMA FILTERHOL. GASKET	24	4216	JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET
11	70279	JUNTA PORTA FILTROS 8mm	8mm FILTERHOLDER GASKET	25	4199	JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET



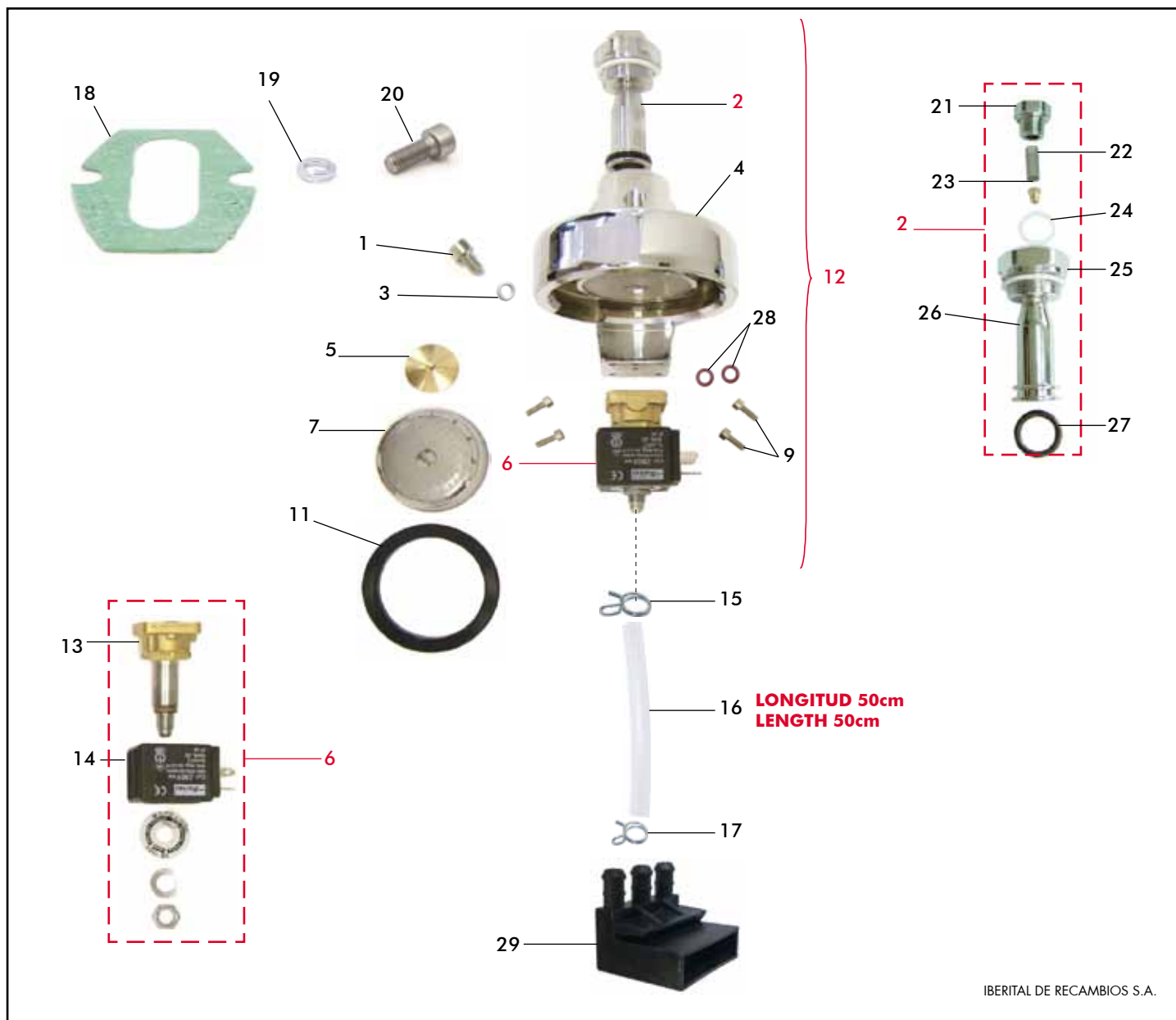
IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
26	191	CONDUCTO SUPERIOR	UPPER SLEEVE				
27	176	JUNTA TÓRICA	GASKET				
27	10242	TÓRICA VITÓN 300º	300º VITON GASKET				
28	278	JUNTA ELECTROVÁLV. VITÓN	SOLENOID VITON GASKET				
28	6028	JUNTA PLETINA ELECTROV. SILICONA	SOLENOID SILICONE GASKET				
29	25732	ARANDELA M-10 ZINCADA	M-10 WASHER				



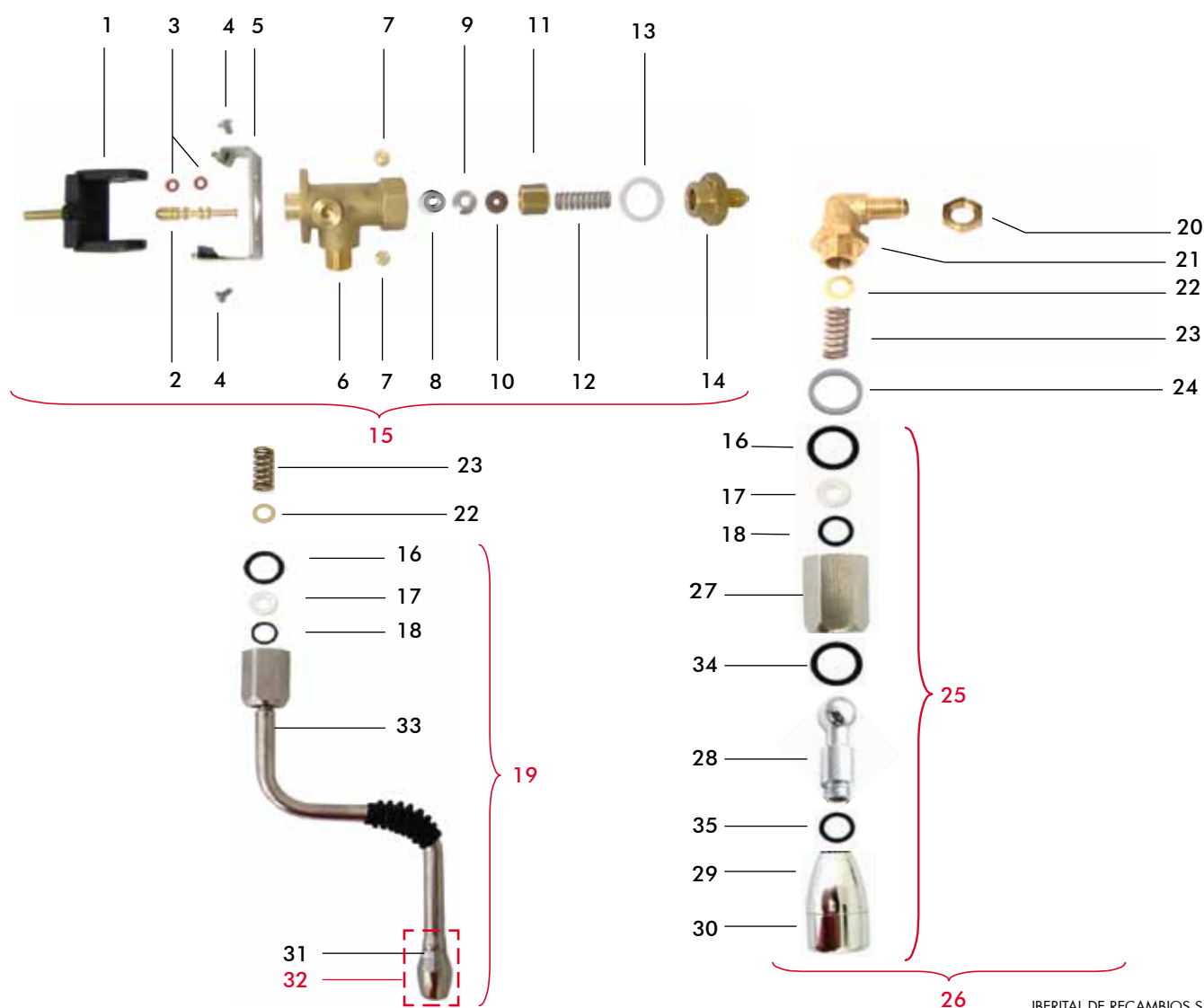
IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	287	TORNILLO ALLEN	SCREW -ALLEN	11	70280	JUNTA PORTA FILTROS 9mm	9mm FILTERHOLDER GASKET
2	23814	CONJ. CONDUCT. SUPERIOR ERO 0,7	UPPER SLLEVE ERO 0,7	12	37881	CONJ. GRUPO NEW IBERITAL	220V NEW IBERITAL ASSY GROUP
3	7190	ARANDELA JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET	12	37982	CONJ. GRUPO UL N.IBE 220V LUC	220V/60Hz UL ASSY GROUP
4	27615	CUERPO GRUPO NW IBE SOLO ARO	BODY GROUP	13	6182	ELECTROV. PARKER S/BOBINA 220V	SOLENOID WITHOUT COIL 220V
5	175	ROCIADOR AGUA	DISPERSION WASHER	14	7283	BOBINA PARKER 220V CE	220V CE PARKER COIL
6	8259	ELECTR. PARKER VITÓN 220V	220V PARKER SOLENOID	14	19488	BOBINA 110V/60HZ UL	110V/60HZ UL SOLENOID VALVE
7	288	DUCHA EROGACIÓN	SPRAY HEAD	14	19489	BOBINA 208-240/60HZ UL	208-240/60HZ UL SOLENOID VALVE
8	11732	CASQUILLO DESCARGA NUEVO	NEW CAP	15	37147	ABRAZADERA RAPIDA 2HIL 8,8-9,3	SPEED CLAMP
9	2275	TORNILLO ALLEN	ALLEN SCREW	16	37250	TUBO SILICONA DE 0,5M	SILICONE PIPE (50cm)
11	142	JUNTA PORTA NORMAL 8mm	8mm NORMAL FILTERHOL. GASKET	16	38020	TUBO SILICONA DE 0,6M	SILICONE PIPE (60cm)
11	145	JUNTA PORTA SUPLEMENT. 9mm	9mm SUPPLE. FILTERHOLD. GASKET	17	21471	ABRAZADERA SUP TUBO DESCARGA	SPEED CLAMP OUTLET
11	360	SUPLEMENTO GOMA PORTA	SUPPLEMENT FILTERHOLDER GASKET	18	9193	JUNTA GRUPO ALIMENTARIA	ALIMENTARY GROUP GASKET
11	9215	JUNTA FAEMA BRASILIA 8,5mm	8,5mm FILTERHOLDER GROUP SEAL	18	21983	JUNTA GRUPO VASO ALTO	HIGH GLASS GROUP GASKET
11	9798	JUNTA FAEMA BRASILIA 8mm	8mm FAEMA BRASILIA GROUP SEAL	19	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER
11	10262	GOMA PORTA 8,5mm	8,5mm FILTERHOLDER GASKET	20	5894	TORNILLO M8 A2 (MÁQ REFORZ)	M8 A2 SCREW (REINFORC. MACH.)
11	11598	JUNTA PORTA ARINCA 8mm	8mm ARINCA FILTERHOLD. GASKET	20	8329	TORNILLO INOX M8	M8 S.STEEL SCREW
11	11599	JUNTA PORTA ARINCA SUPL. 9mm	9mm SUPPL. FILTERHOLDER GASKET	21	264	TAPÓN GRUPO	GROUP CAP
11	11617	JUNTA PORTA ARINCA SUPL. 8,5 mm	8.5mm SUPPL. FILTERH. GASKET	22	36594	FILTRO TUBULAR	TUBULAR FILTER
11	21947	GOMA PORTA NORMAL LD 8mm	8mm L/LIFE FILTERHOLDER GASKET	23	267	CHICLER 0,7mm	0,7mm CHICLEUR
11	21948	JUNTA PORTA SUPLEMENTADA "LD"	L/LIFE SUPPL. FILTERHOLDER GASKET	23	21609	CHICLER 0,5	0,5 CHICLEUR
11	30260	JUNTA PORTA 8mm IBERITAL NEW	8mm FILTERHOLDER GASKET IB.NEW	23	30194	CHICLER 1mm	1 mm CHICLER
11	34497	JUNTA PORTA 8mm FAEMA	8mm FAEMA FILTERHOL. GASKET	24	4216	JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET
11	70279	JUNTA PORTA FILTROS 8mm	8mm FILTERHOLDER GASKET	25	4199	JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET



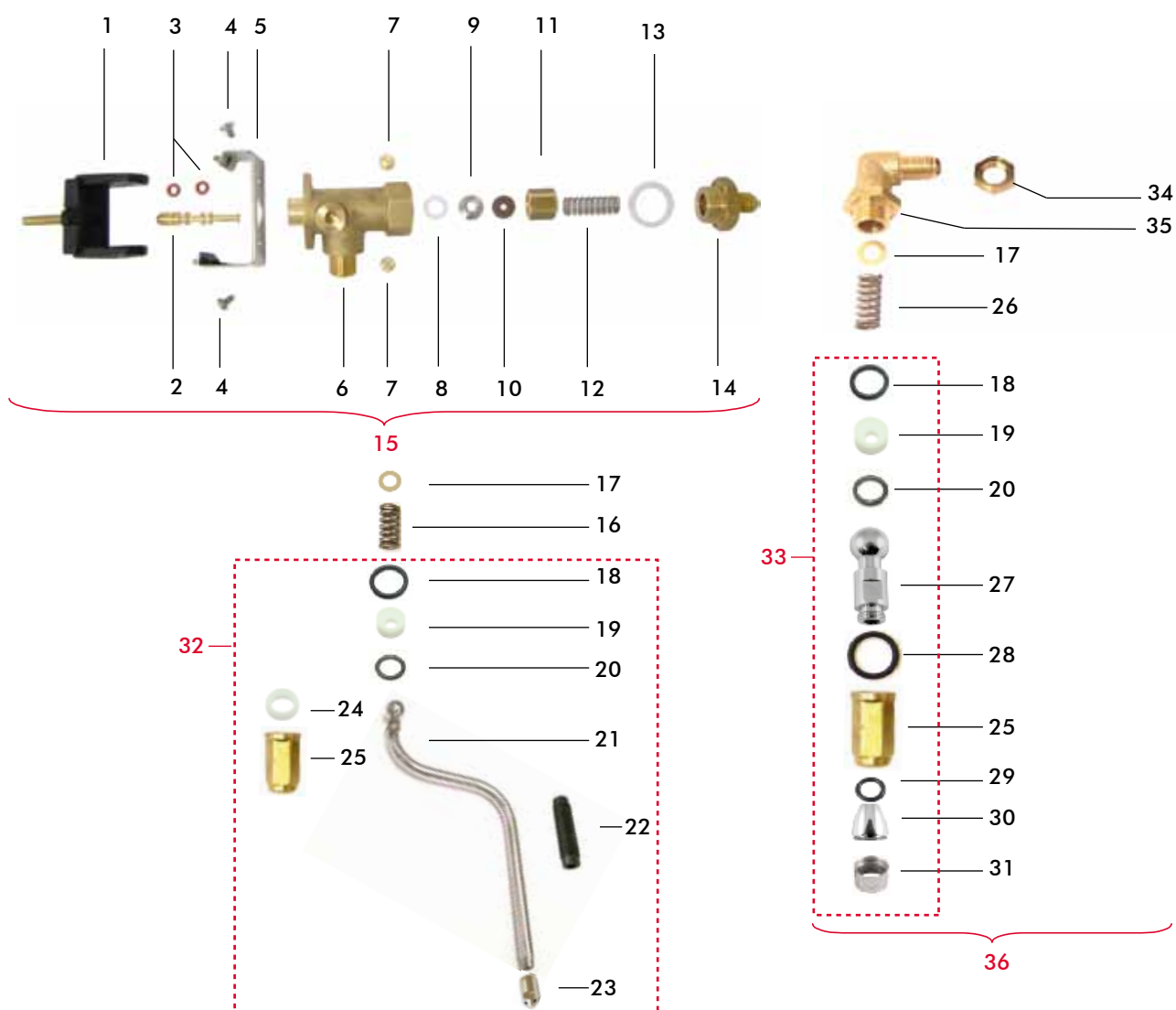
IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
26	191	CONDUCTO SUPERIOR	UPPER SLEEVE				
27	176	JUNTA TÓRICA	GASKET				
27	10242	TÓRICA VITÓN 300º	300º VITON GASKET				
28	278	JUNTA ELECTROVÁLV. VITÓN	SOLENOID VITON GASKET				
28	6028	JUNTA PLETINA ELECTROV. SILICONA	SOLENOID SILICONE GASKET				
29	37114	CAZOLETA MULTI DESAGÜE	MULTI-DRAIN BOX				



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

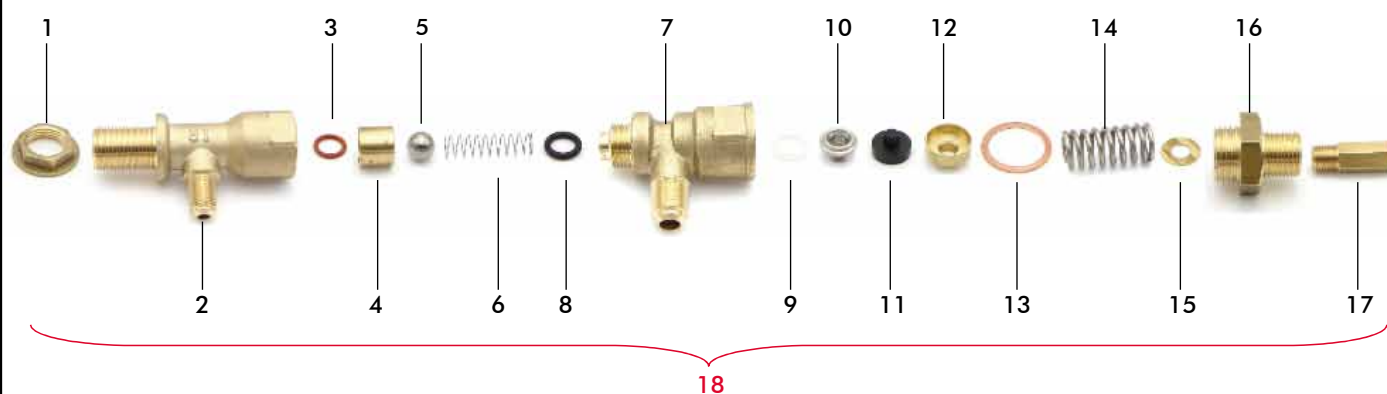
FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	36850	PALANCA GRIFO	TAP LEVER	24	4216	ARANDELA TEFLÓN TROMPETA	TEFLON GASKET
2	11001	EJE GRIFO LEVA	LEVER TAP	25	30652	CONJ. TUBO AGUA CORTO	SHORT WATER PIPE
3	2179	TÓRICA ENTR. AGUA (SILICONA)	WATER INLET GASK.(SILICONE)	25	31686	CONJ. TUBO AGUA LARGO	LARGE WATER PIPE
4	11360	TORNILLO BANDEJA	SS SCREW	26	18032	CONJ.GRIFO LARGO AGUA	LARGE HOT WATER TAP
5	27339	SOPORTE GRIFO LEVA NEW IBE INX	LEVER TAP BRACKET	26	27353	CONJ. GRIFO AGUA ELECTRÓNICO	ELECTRONIC WATER TAP COMPLETE
6	37258	CUERPO GRIFO LEVA	TAP BODY	26	27611	CONJ. GRIFO AGUA TUBO LARGO	LONG PIPE WATER TAP ASSY
7	11019	TORNILLO SUJECCIÓN LEVA	SCREW	27	8299	TUERCA	NUT
8	11345	JUNTA TEFLÓN ASIENTO INOX	TEFLON GASKET	28	30257	RÓTULA TUBO AGUA LARGO	WATER LONG TUBE
9	11348	ASIENTO GRIFO	TAP SEAT	28	30619	RÓTULA DE AGUA CORTA	WATER SHORT TUBE
10	2243	JUNTA PLANNA VITÓN 300°	300° VITON PLANE GASKET	29	30653	ACOPLAMIEN. DIFUSOR AGUA 1/8"	WATER DIFFUSION COUPLING 1/8"
11	9787	PORTAJUNTAS GRIFO DUE	GASKET HOLDER	30	10957	DIFUSOR AGUA CALIENTE	HOT WATER OUTLET
12	10415	MUELLE GRIFO VAPOR/AGUA	STEAM/WATER SPRING	31	11026	ARANDELA ALUMINIO	ALUMINIUM WASHER
13	4215	ARANDELA JUNTA TEFLÓN	TEFLON WASHER	32	37616	SALIDA VAPOR INOX 4 AGUJ.	4 HOLE INOX STEAM TIP
14	9636	RACOR GRIFO E-91/DUE LEVA	E-91 TAP FITTING	33	19084	TUBO VAP. INOX 160mm COMPLET	160mm SS STEAM PIPE ASSEMBLY
15	27320	CONJUNTO GRIFO DE LEVA NEW IBE	LEVER TAP ASSY	34	1293	JUNTA TÓRICA GOMA	RUBBER O-RING
16	19426	TÓRICA TUERCA TUBO	OR GASKET	35	2104	JUNTA	GASKET
17	19051	CASQUILLO TEFLÓN NUEVO	NEW TEFLON CAP				
18	19052	TÓRICA CASQUILLO TEFLÓN	OR GASKET				
19	8302	CJTO. TUBO VAPOR INOX	COMPLETE SHORT STEAM PIPE				
20	9175	TUERCA LATON 1/4" GAS	1/4" BRASS NUT				
21	27362	RACOR CODO DE AGUA	ELBOW FITTING				
22	11079	ARANDELA LATON	BRASS WASHER				
23	11050	MUELLE TUBO VAPOR	SPRING				



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	36850	PALANCA GRIFO	TAP LEVER	24	27608	CASQUILLO TEFLÓN TUERCA VAPOR	STEAM TEFLON CAP
2	11001	EJE GRIFO LEVA	LEVER TAP	25	27522	TUERCA TUBO AGUA JUNIOR	STEAM NUT
3	2179	TÓRICA ENTR. AGUA (SILICONA)	WATER INLET GASK.(SILICONE)	26	11050	MUELLE TUBO VAPOR	SPRING
4	11360	TORNILLO BANDEJA	SS SCREW	27	8300	TUBO AGUA CALIENTE CORTO	SHORT HOT WATER PIPE
5	27339	SOPORTE GRIFO LEVA NEW IBE INX	LEVER TAP BRACKET	27	30225	TUBO AGUA CALIENTE LARGO	LARGE HOT WATER PIPE
6	37258	CUERPO GRIFO LEVA	TAP BODY	28	27621	TÓRICA VITÓN TUBO AGUA	OR GASKET
7	11019	TORNILLO SUJECCIÓN LEVA	SCREW	29	2104	JUNTA TÓRICA	OR GASKET
8	11345	JUNTA TEFLÓN ASIENTO INOX	TEFLON GASKET	30	10958	ACOPAMIENTO DIFUSOR AGUA	HOT WATER OUTLET JOINT
9	11348	ASIENTO GRIFO	TAP SEAT	31	10957	DIFUSOR AGUA CALIENTE	HOT WATER OUTLET
10	2243	JUNTA PLANNA VITÓN 300°	300° VITON PLANE GASKET	32	18090	TUBO VAPOR COMPLETO	COMPLETE STEAM PIPE
11	9787	PORTAJUNTAS GRIFO DUE	GASKET HOLDER	33	18091	TUBO AGUA COMPLETO CORTO M10	SHORT COMPLETE WATER PIPE M10
12	10415	MUELLE GRIFO VAPOR/AGUA	STEAM/WATER SPRING	33	31685	TUBO AGUA COMPLETO LARGO M10	LONG COMPLETE WATER PIPE M10
13	4215	ARANDELA JUNTA TEFLÓN	TEFLON WASHER	33	39426	TUBO AGUA COMP. CORTO G1/8"	SHORT COMP. WATER PIPE G1/8"
14	9636	RACOR GRIFO E-91/DUE LEVA	E-91 TAP FITTING	33	39427	TUBO AGUA COMP. LARGO G1/8"	LONG COMPL. WATER PIPE G1/8"
15	27320	CONJUNTO GRIFO DE LEVA NEW IBE	LEVER TAP ASSY	34	9175	TUERCA LATON 1/4" GAS	1/4" BRASS NUT
16	27515	MUELLE TUBO VAPOR JUNIOR	SPRING	35	27362	RACOR CODO DE AGUA	ELBOW FITTING
17	11079	ARANDELA LATON 8X14X0,5	BRASS WASHER	36	29021	GRIFO AGUA CORTO NEW IB-8	NEW IBE-8 SHORT WATER TAP ASSY
18	19426	TÓRICA TUERCA TUBO	OR GASKET	36	30610	GRIFO AGUA LARGO NEW IB-8	NEW IBE-8 LARGE WATER TAP ASSY
19	19051	CASQUILLO TEFLÓN NUEVO	NEW STEAM WATER TAP				
20	19052	TÓRICA CASQUILLO TEFLÓN N	OR GASKET				
21	29028	TUBO VAPOR INOX JUNIOR LARGO	SS STEAM PIPE				
22	29031	PROTECCION TUBO VAPOR 8mm	COVER PIPE				
23	27372	SALIDA TUBO VAPOR JUNIOR	SS STEAM TIP				

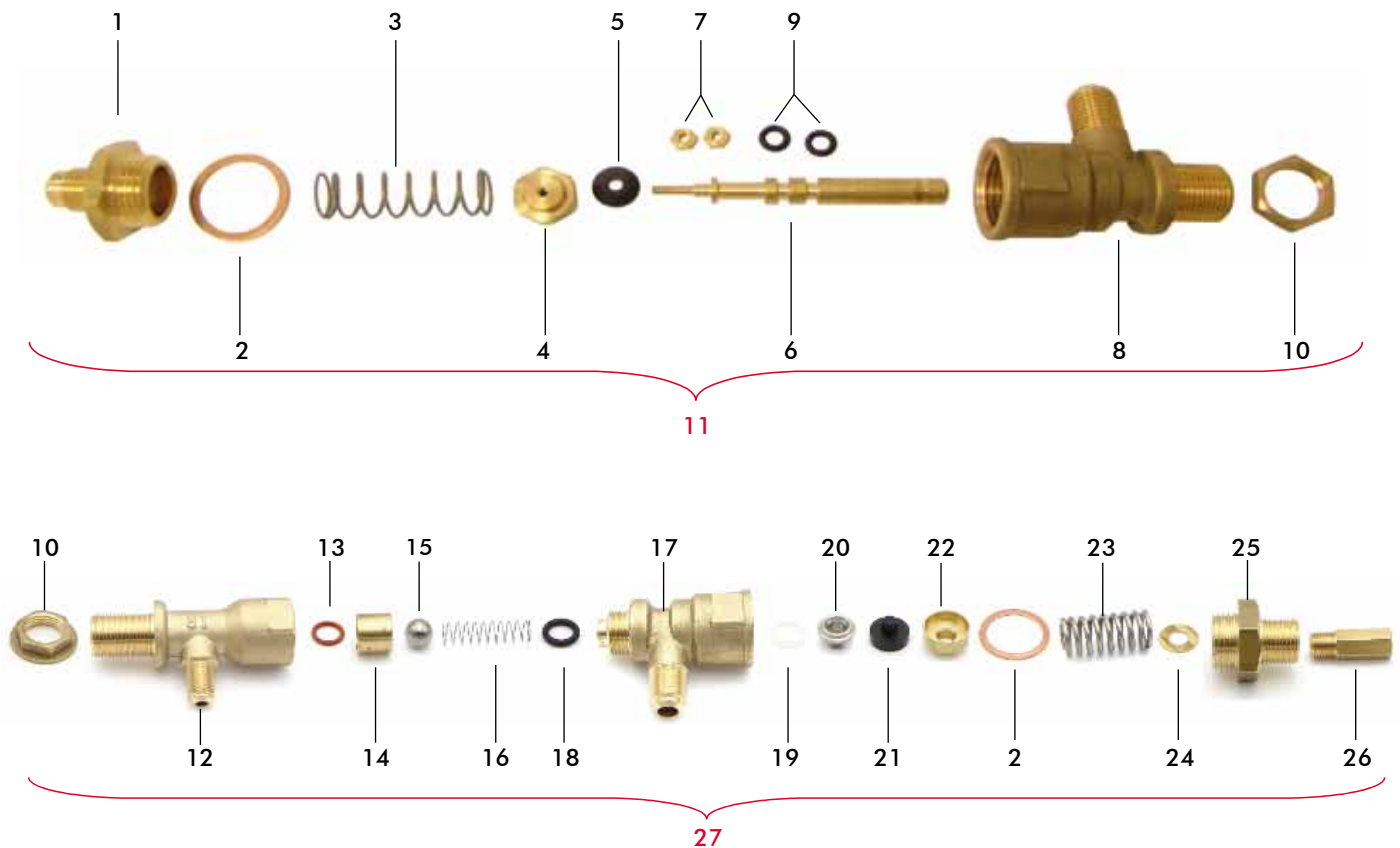
ELECTRÓNICA 2GR / 3 GR - 2GR / 3GR ELECTRONIC -8



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9308	TUERCA 3/8" X 7mm	3/8" NUT				
2	4445	CUERPO VÁLV. RETENCIÓN 1/8"	1/8" RETENTION VALVE BODY				
3	2350	TÓRICA SILICONA	SILICONE GASKET				
4	4075	CASQUILLO CIERRE	CLOSED CAP				
5	158	ESFERA 11mm INOX	INOX SPHERE				
6	148	MUELLE RETENCIÓN	RETENTION SPRING				
7	4074	CUERPO VÁLV. EXP. S/ASIENTO	W/O SEAT EXP. VALVE BODY				
7	21516	CUERPO VÁLV. EXP. C/ASIENTO	W/SEAT EXP. VALVE BODY				
8	1293	JUNTA TÓRICA GOMA	RUBBER O-RING				
9	11345	JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET				
10	11348	ASIENTO GRIFO	TAP SEAT				
11	160	JUNTA PLANA	CLOSING GASKET				
12	161	CASQUILLO PORTAJUNTAS	GASKET HOLDER				
13	1565	JUNTA PLANA COBRE 21X26X1	21X26X1 COPPER WASHER				
14	156	MUELLE ARIETE Y VÁLV.EXP.	OUTLET SPRING				
15	21582	ARANDELA LATÓN 7mm	7mm BRASS WASHER				
16	4079	RACOR VALV. EXPANSIÓN 3/8"	3/8" EXPANS. VALVE FITTING				
17	19015	TORNILLO REGULACIÓN HEX.	HEX. REGULATION SCREW				
18	19065	VÁLVULA EXP-RET. C/ASIENTO HEX	W/O SEAT HEX EXP-RET. VALVE				
18	29022	VÁLVULA EXP-RET S/ASIENTO HEX	W/SEAT HEX EXP-RET VALVE ASSEM.				

ELECTRÓNICA 2GR / 3 GR - 2GR / 3GR ELECTRONIC



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	2978	RACOR	FITTING	23	156	MUELLE ARIETE Y VÁLV.EXP.	OUTLET SPRING
2	1565	JUNTA PLANA COBRE 21X26X1	21X26X1 COPPER WASHER	24	21582	ARANDELA LATÓN 7mm	7mm BRASS WASHER
3	248	MUELLE EROG./GRIFO ENT.	SPRING	25	4079	RACOR VALV. EXPANSIÓN 3/8"	3/8" EXPANS. VALVE FITTING
4	3720	CASQUILLO PORTAGOMAS	BRASS GASKETHOLDER	26	19015	TORNILLO REGULACIÓN HEX.	HEX. REGULATION SCREW
5	316	JUNTA CIERRE	CLOSING GASKET	27	19065	VÁLVULA EXP-RET. C/ASIENTO HEX	W/O SEAT HEX EXP-RET. VALVE
6	9936	EJE GRIFO CARGA AGUA	INLET WATER ROD	27	29022	VÁLVULA EXP-RET S/ASIENTO HEX	W/SEAT HEX EXP-RET VALVE ASSEM.
7	5395	TUERCA LATÓN	BRASS NUT				
8	11656	CUERPO GRIFO ENTRADA AGUA	TAP BOBY				
9	330	JUNTA TÓRICA GOMA	RUBBER O-RING				
10	9308	TUERCA 3/8" X 7mm	3/8" NUT				
11	10001	CONJ. GRIFO CARGA AGUA	INLET WATER TAP WHOLE				
12	4445	CUERPO VÁLV. RETÉNCION 1/8"	1/8" RETENTION VALVE BODY				
13	2350	TÓRICA SILICONA	SILICONE GASKET				
14	4075	CASQUILLO CIERRE	CLOSED CAP				
15	158	ESFERA 11mm INOX	INOX SPHERE				
16	148	MUELLE RETÉNCION	RETENTION SPRING				
17	4074	CUERPO VÁLV. EXP. S/ASIENTO	W/O SEAT EXP. VALVE BODY				
17	21516	CUERPO VÁLV. EXP. C/ASIENTO	W/SEAT EXP. VALVE BODY				
18	1293	JUNTA TÓRICA GOMA	RUBBER O-RING				
19	11345	JUNTA TEFLÓN	TEFLON GASKET				
20	11348	ASIENTO GRIFO	TAP SEAT				
21	160	JUNTA PLANA	CLOSING GASKET				
22	161	CASQUILLO PORTAJUNTAS	GASKET HOLDER				

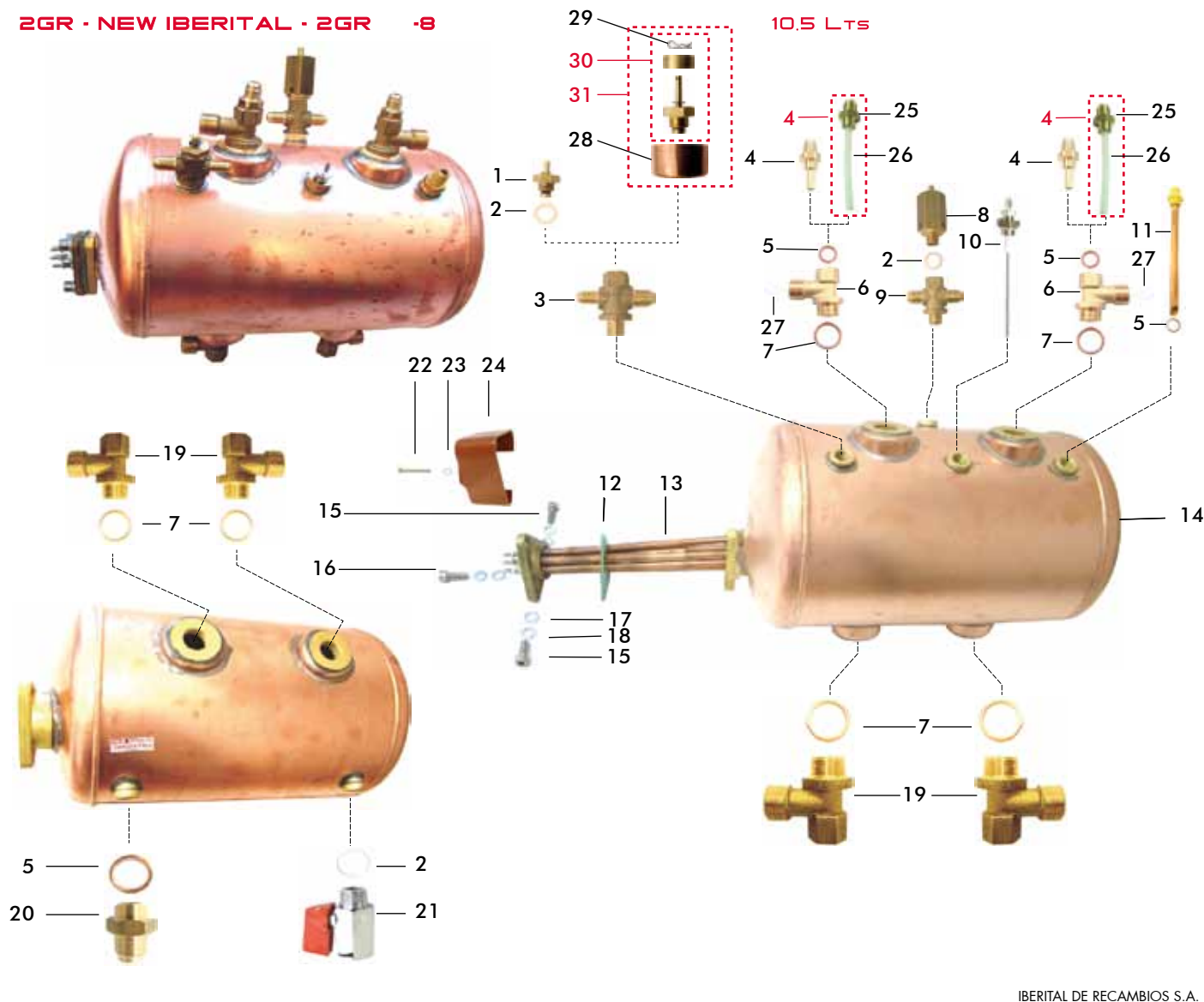
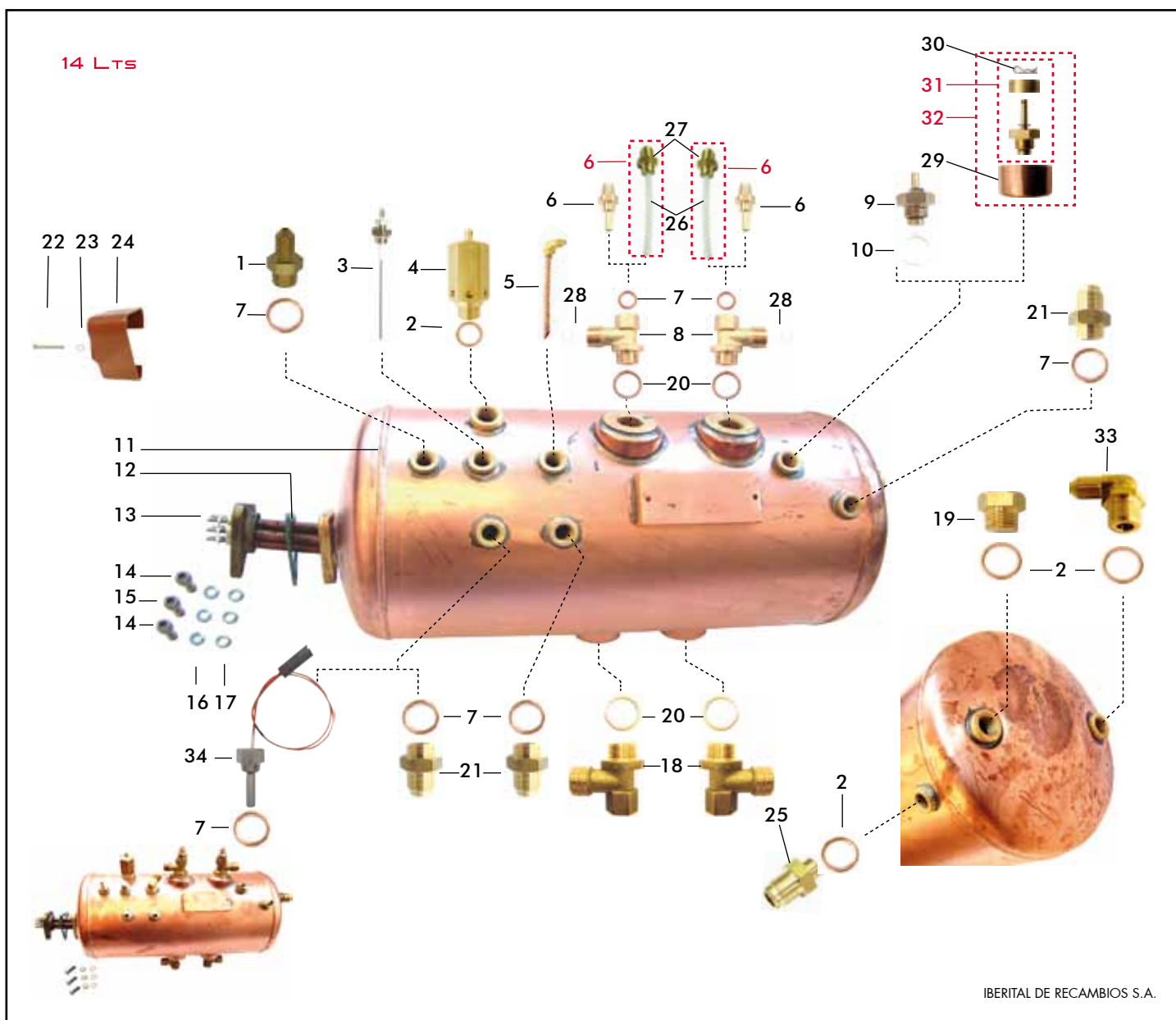


FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	3319	VÁLVULA DEPRESORA 1/4"	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"
2	5746	JUNTA TEFLON 1/4	1/4 TEFLON GASKET
3	26364	RACOR CALDERA JUNIOR 4V 1/8"	1/8" 4V BOILER FITTING
4	18023	RACOR INYECTOR C/TUBO 12cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 12cm
4	18086	RACOR INYECTOR 1/4"X1/4"	1/4"X1/4" INJECTOR FITTING
4	28847	RACOR INYECTOR C/TUBO 11cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 11cm
4	49272	RACOR INYECTOR C/TUBO 9,5cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 9,5cm
5	8978	ARANDELA COBRE 1/4"	1/4" COPPER WASHER
6	10908	RACOR CALDERA 1/2"X1/2"X1/4"	1/2"X1/2"X1/4" BOILER FITTING
7	10622	JUNTA METALOPLÁSTICA	METAL-PLASTIC WASHER
8	6114	VÁLVULA DE SEGURIDAD 1/4"	1/4" SECURITY VALVE
8	32921	VÁLV. SEG. HOMOL. 1/4" 1,8bar	1,8bar HOM. SAFETY VALVE 1/4"
9	26350	RACOR CALDERA 4 VÍAS 1/4"	1/4" 4 WAYS BOILER FITTING
10	5277	CONJ. Sonda NIVEL	STD WATER LEVEL PROBE
10	48544L	CONJ. Sonda NIVEL CORTADA	CUT STD WATER LEVEL PROBE
11	9242	TUBO PESCA AGUA CALIENTE	HOT WATER OUTLET PIPE
12	31727	JUNTA RESISTENCIA TEFLÓN	TEFLON HEATING ELEMENT GASKET
13	26401	RESISTENCIA 2G 3000W/220V	2G 3000W/230V HEATING ELEM.
13	30188	RESISTENCIA 2G 3500W	2G 3500W HEATING ELEMENT
14	26341	CALDERA 2G 10,5 L	2G BOILER 10,5 L
15	5894	TORNILLO INOX M8 A2	M8 A2 S.STEEL SCREW
16	10288	TORNILLO M8 C/ROSCA M4 INOX	M8 WITH M4 SCREW
17	10093	ARANDELA PLANA INOX	METAL WASHER

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
18	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER
19	10909	RACOR CALDERA 2 ROSCAS	2 WAYS BOILER FITTING
20	9187	RACOR 1/4"X1/4" ABOCARDADO	1/4"X1/4" FLARING FITTING
21	4709	VÁLVULA CIERRE 1/4"MX1/4"H	1/4"MX1/4"F OUTLET VALVE
22	11426	TORNILLO M4 INOX	M4 S.STEEL SCREW
23	9421	ARANDELA M4 ESP. PERFIL	M4 WASHER
24	10192	TAPA PROTEC. RESISTENCIA	HEATING ELEMENT LID
25	28845	RACOR INYECTOR ESPECIAL	SPECIAL INJECTOR FITTING
26	18022	TUBO TEFLÓN 4X6 (12cm)	TEFLON PIPE (12cm)
26	28846	TUBO TEFLÓN 4X6 (11cm)	TEFLON PIPE (11cm)
26	30683	TUBO TEFLÓN 4X6 (9,5cm)	TEFLON PIPE (9,5cm)
27	8295	REDUCTOR TEFLÓN	TEFLON REDUCTOR
27	25750	ARANDELA TEFLON TUBO GRUPO 2,5	PIPE TEFLON WASHER 2,5mm
28	10030	CAZOLETA VALVULA 1/4	SAFETY VALVE TUB 1/4
29	37236	CLIP R VALVULA DEPRESORA	CLIP R DEPRESSOR VALVE
30	38069	CONJ. VALV.VACIO+PESO	VACUUM VALVE WEIGHT+BOWL
31	37087	CONJ. VALV.+PESO+CAZOLETA	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A. - TEL. 93 632 64 55 - FAX 93 632 71 33 - www.iberital.com - pedidos@iberital.com



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9329	RACOR 1/4"x1/8" ABOCARDADO	1/4"x1/8" FITTING	18	10909	RACOR CALDERA 2 ROSCAS	2 WAYS BOILER FITTING
2	270	JUNTA METALOPLÁSTICA 3/8"	3/8" METALPLASTIC GASKET	19	9	TAPON CIEGO MACHO DE 3/8	3/8 PLUG MALE
3	5277	CONJ. Sonda NIVEL	STD WATER LEVEL PROBE	20	10622	JUNTA METALOPLÁSTICA	METAL-PLASTIC WASHER
3	48544L	CONJ. Sonda NIVEL CORTADA	CUT STD WATER LEVEL PROBE	21	9187	RACOR 1/4"x1/4" ABOCARDADO	1/4"x1/4" FLARING FITTING
4	1314	VÁLVULA SEGURIDAD CALDERA 3/8"	3/8" BOILER SAFETY VALVE	22	11426	TORNILLO M4 INOX	M4 S.STEEL SCREW
4	3596	VÁLV. SEG. HOMOL. 3/8" 1,8bar	1,8bar HOM. SAFETY VALVE 3/8"	23	9421	ARANDELA M4 ESP. PERFIL	M4 WASHER
5	21533	ESPADÍN NEW IBER / NEW EXPR	HOT WATER OUTLET PIPE	24	10192	TAPA PROTEC. RESISTENCIA	HEATING ELEMENT LID
6	18023	RACOR INYECTOR C/TUBO 12cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 12cm	25	7701	RACOR VACIADO CALDERA	EMPTY BOILER FITTING
6	18086	RACOR INYECTOR 1/4"x1/4"	1/4"x1/4" INJECTOR FITTING	26	18022	TUBO TEFLÓN 4X6 (12cm)	TEFLON PIPE (12cm)
6	28847	RACOR INYECTOR C/TUBO 11cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 11cm	26	28846	TUBO TEFLÓN 4X6 (11cm)	TEFLON PIPE (11cm)
6	49272	RACOR INYECTOR C/TUBO 9,5cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 9,5cm	26	30683	TUBO TEFLÓN 4X6 (9,5cm)	TEFLON PIPE (9,5cm)
7	8978	ARANDELA COBRE 1/4"	1/4" COPPER WASHER	27	28845	RACOR INYECTOR ESPECIAL	SPECIAL INJECTOR FITTING
8	10908	RACOR CALDERA 1/2"x1/2"x1/4"	1/2"x1/2"x1/4" BOILER FITTING	28	8295	REDUCTOR TEFLÓN	TEFLON REDUCTOR
9	3319	VÁLVULA DEPRESORA 1/4"	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"	28	25750	ARANDELA TEFLON TUBO GRUPO 2,5	PIPE TEFLON WASHER 2,5mm
10	5746	JUNTA TEFLON 1/4	1/4 TEFLON GASKET	29	10030	CAZOLETA VALVULA 1/4	SAFETY VALVE TUB 1/4
11	21508	CALDERA 2G 14L	2G BOILER 14L	30	37236	CLIP R VALVULA DEPRESORA	CLIP R DEPRESSOR VALVE
12	31727	JUNTA RESISTENCIA TEFLÓN	TEFLON HEATING ELEMENT GASKET	31	38069	CONJ. VALV.VACIO+PESO	VACUM VALVE WEIGHT+BOWL
13	19047	RESISTENC. 2G 3800W 220/380V	3800W 220/380V 2G ELEMENT	32	37087	CONJ. VALV.+PESO+CAZOLETA	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"
13	35407	RESISTENC. 2G 5000W 220/380V	5000W 220/380V 2G ELEMENT	33	19019	CODO 3/8 X 1/4 ABOCARDADO	3/8"x1/4" ELBOW FITTING
14	5894	TORNILLO INOX M8 A2	M8 A2 S.STEEL SCREW	34	30173	SONDA TEMPERATURA INOX	TEMPERATURE PROBE
15	10288	TORNILLO M8 C/ROSCA M4 INOX	M8 WITH M4 SCREW				
16	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER				
17	10093	ARANDELA PLANA INOX	METAL WASHER				

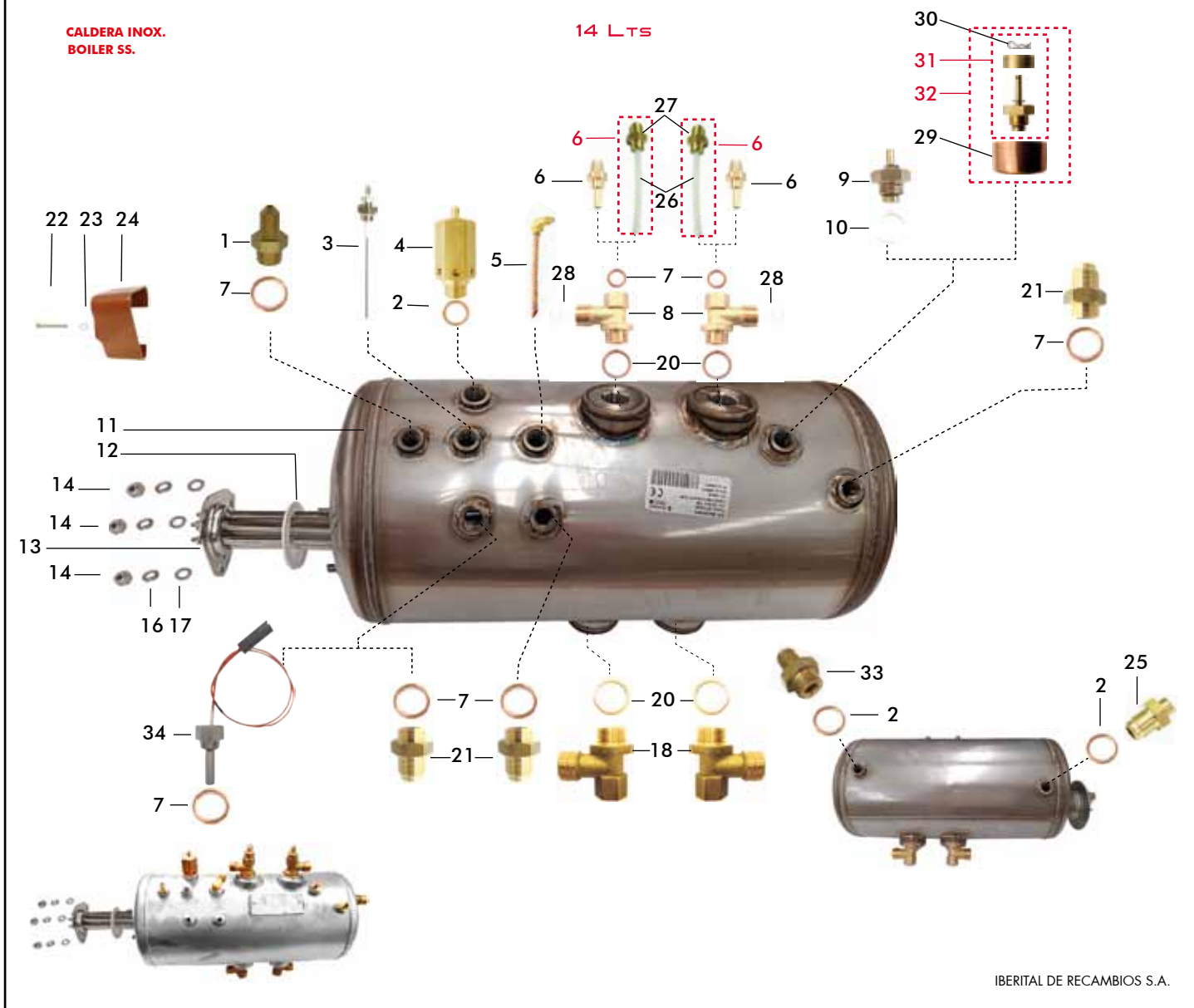
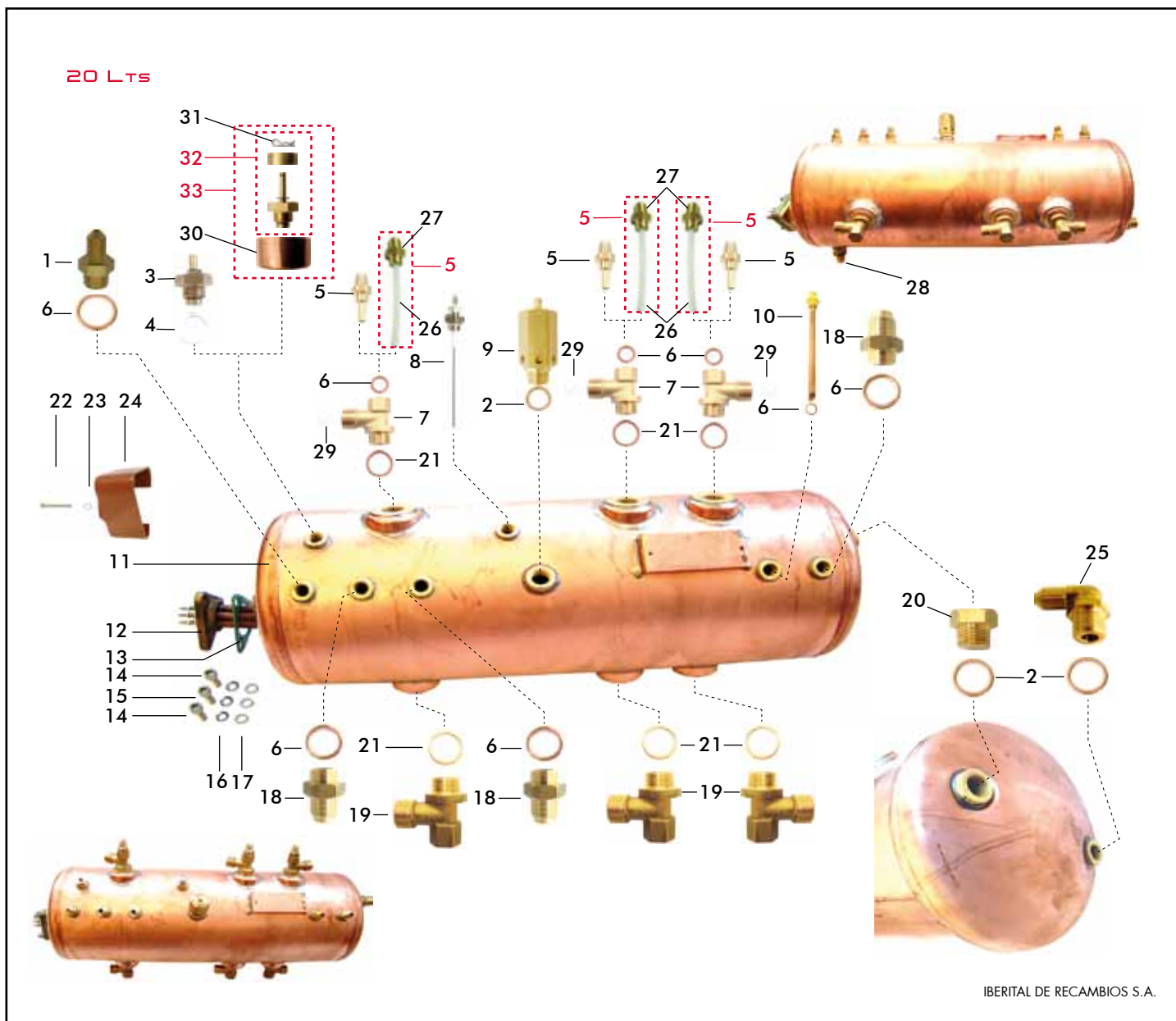
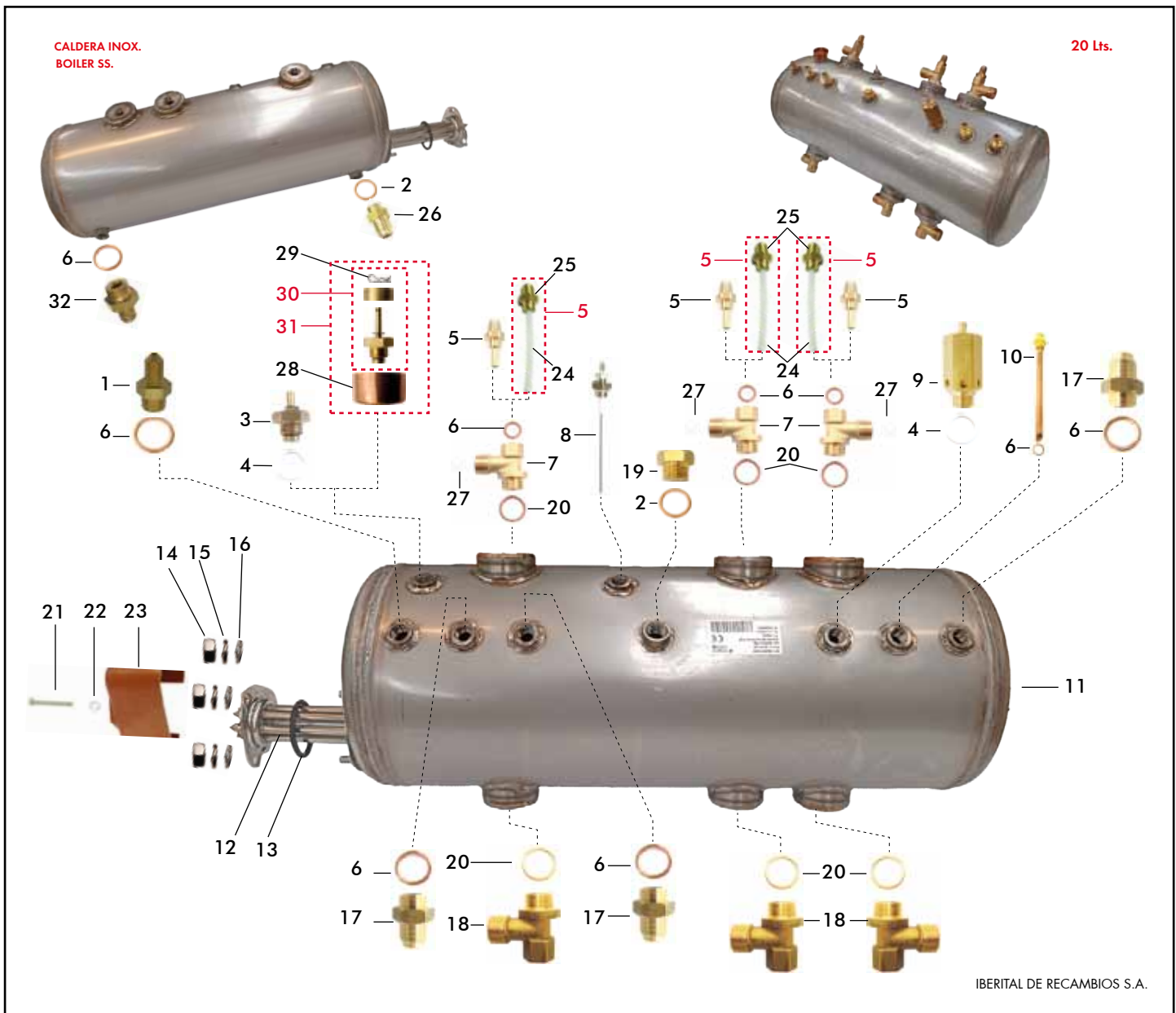


FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9329	RACOR 1/4"X1/8" ABOCARDADO	1/4"X1/8" FITTING	20	10622	JUNTA METALOPLÁSTICA	METAL-PLASTIC WASHER
2	270	JUNTA METALOPLÁSTICA 3/8"	3/8" METALPLASTIC GASKET	21	9187	RACOR 1/4"X1/4" ABOCARDADO	1/4"X1/4" FLARING FITTING
3	5277	CONJ. Sonda NIVEL	STD WATER LEVEL PROBE	22	11426	TORNILLO M4 INOX	M4 S.STEEL SCREW
3	48544L	CONJ. Sonda NIVEL CORTADA	CUT STD WATER LEVEL PROBE	23	9421	ARANDELA M4 ESP. PERFIL	M4 WASHER
4	1314	VÁLVULA SEGURIDAD CALDERA 3/8"	3/8" BOILER SAFETY VALVE	24	10192	TAPA PROTEC. RESISTENCIA	HEATING ELEMENT LID
4	3596	VÁLV. SEG. HOMOL. 3/8" 1,8bar	1,8bar HOM. SAFETY VALVE 3/8"	25	7701	RACOR VACIADO CALDERA	EMPTY BOILER FITTING
5	21533	ESPADÍN NEW IBER / NEW EXPR	HOT WATER OUTLET PIPE	26	18022	TUBO TEFLÓN 4X6 (12cm)	TEFLON PIPE (12cm)
6	18023	RACOR INYECTOR C/TUBO 12cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 12cm	26	28846	TUBO TEFLÓN 4X6 (11cm)	TEFLON PIPE (11cm)
6	18086	RACOR INYECTOR 1/4"X1/4"	1/4"X1/4" INJECTOR FITTING	26	30683	TUBO TEFLÓN 4X6 (9,5cm)	TEFLON PIPE (9,5cm)
6	28847	RACOR INYECTOR C/TUBO 11cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 11cm	27	28845	RACOR INYECTOR ESPECIAL	SPECIAL INJECTOR FITTING
6	49272	RACOR INYECTOR C/TUBO 9,5cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 9,5cm	28	8295	REDUCTOR TEFLÓN	TEFLON REDUCTOR
7	8978	ARANDELA COBRE 1/4"	1/4" COPPER WASHER	28	25750	ARANDELA TEFLON TUBO GRUPO 2,5	PIPE TEFLON WASHER 2,5mm
8	10908	RACOR CALDERA 1/2"X1/2"X1/4"	1/2"X1/2"X1/4" BOILER FITTING	29	10030	CAZOLETA VALVULA 1/4	SAFETY VALVE TUB 1/4
9	3319	VÁLVULA DEPRESORA 1/4"	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"	30	37236	CLIP R VALVULA DEPRESORA	CLIP R DEPRESSOR VALVE
10	5746	JUNTA TEFLON 1/4	1/4 TEFLON GASKET	31	38069	CONJ. VALV.VACIO+PESO	VACUM VALVE WEIGHT+BOWL
11	49354	CALDERA 14 LTS INOX 316	BOILER 14 LTS 316 SS	32	37087	CONJ. VALV.+PESO+CAZOLETA	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"
12	50620	JUNTA TORICA 47x5,33 VITON	VITON O-RING 47x5,33	33	1621	RACORD 3/8 X 1/4 ABOC	FLARE FITTING 3/8 X 1/4
13	49438	RESISTENCIA 3800W/230V INCOLOY	3800W HEATING ELEMENT INCOLOY	34	30173	SONDA TEMPERATURA INOX	TEMPERATURE PROBE
13	49887	RESIST. 2G.5000W 230V RECT	HEAT. ELEM. 2G 5000W 230V INOX				
14	10108	TUERCA INOX M8	M8 SS NUT				
16	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER				
17	10093	ARANDELA PLANA INOX	METAL WASHER				
18	10909	RACOR CALDERA 2 ROSCAS	2 WAYS BOILER FITTING				



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9329	RACOR 1/4"X1/8" ABOCARDADO	1/4"X1/8" FITTING	17	10093	ARANDELA PLANA INOX	METAL WASHER
2	270	JUNTA METALOPLÁSTICA 3/8"	3/8" METALPLASTIC GASKET	18	9187	RACOR 1/4"X1/4" ABOCARDADO	1/4"X1/4" FLARING FITTING
3	3319	VÁLVULA DEPRESORA 1/4"	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"	19	10909	RACOR CALDERA 2 ROSCAS	2 WAYS BOILER FITTING
4	5746	JUNTA TEFLON 1/4	1/4 TEFLON GASKET	20	9	TAPÓN CIEGO MACHO 3/8"	3/8 PLUG MALE
5	18023	RACOR INYECTOR C/TUBO 12cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 12cm	21	10622	JUNTA METALOPLÁSTICA	METAL-PLASTIC WASHER
5	18086	RACOR INYECTOR 1/4"X1/4"	1/4"X1/4" INJECTOR FITTING	22	11426	TORNILLO M4 INOX	M4 S.STEEL SCREW
5	28847	RACOR INYECTOR C/TUBO 11cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 11cm	23	9421	ARANDELA M4 ESP. PERFIL	M4 WASHER
5	49272	RACOR INYECTOR C/TUBO 9,5cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 9,5cm	24	10192	TAPA PROTEC. RESISTENCIA	HEATING ELEMENT LID
6	8978	ARANDELA COBRE 1/4"	1/4" COPPER WASHER	25	19019	CODO 3/8"X1/4" ABOCARDADO	3/8"X1/4" ELBOW FITTING
7	10908	RACOR CALDERA 1/2"X1/2"X1/4"	1/2"X1/2"X1/4" BOILER FITTING	26	18022	TUBO TEFLÓN 4X6 (12cm)	TEFLON PIPE (12cm)
8	5277	CONJ. Sonda NIVEL	STD WATER LEVEL PROBE	26	28846	TUBO TEFLÓN 4X6 (11cm)	TEFLON PIPE (11cm)
8	485441	CONJ. Sonda NIVEL CORTADA	CUT STD WATER LEVEL PROBE	26	30683	TUBO TEFLÓN 4X6 (9,5cm)	TEFLON PIPE (9,5cm)
9	1314	VÁLVULA SEGURIDAD CALDERA 3/8"	3/8" BOILER SAFETY VALVE	27	28845	RACOR INYECTOR ESPECIAL	SPECIAL INJECTOR FITTING
9	3596	VÁLV. SEG. HOMOL. 3/8" 1,8bar	1,8bar HOM. SAFETY VALVE 3/8"	28	8263	VÁLVULA CIERRE 3/8 M X 3/8 H	3/8 M X 3/8 F OUTLET VALVE
10	9242	TUBO PESCA AGUA CALIENTE	HOT WATER OUTLET PIPE	29	8295	REDUCTOR TEFLÓN	TEFLON REDUCTOR
11	21509	CALDERA 3G 20L	3G BOILER 20L	29	25750	ARANDELA TEFLON TUBO GRUPO 2,5	PIPE TEFLON WASHER 2,5mm
12	9941	RESIST. 3G 3700W 220V	3G 3700W HEATING ELEMENT	30	10030	CAZOLETA VALVULA 1/4	SAFETY VALVE TUB 1/4
12	11722	RESIST. 3G 6000W 240V	6000W 240V 3G ELEMENT	31	37236	CLIP R VALVULA DEPRESORA	CLIP R DEPRESSOR VALVE
12	19495	RESIST. 3G 5000W 220/380V	5000W 220/380V 3G ELEMENT	32	38069	CONJ. VALV.VACIO+PESO	VACUM VALVE WEIGHT+BOWL
13	31727	JUNTA RESISTENCIA TEFLÓN	TEFLON HEATING ELEMENT GASKET	33	37087	CONJ. VALV.+PESO+CAZOLETA	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"
14	5894	TORNILLO INOX M8 A2	M8 A2 S.STEEL SCREW				
15	10288	TORNILLO M8 C/ROSCA M4 INOX	M8 WITH M4 SCREW				
16	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER				



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9329	RACOR 1/4"x1/8" ABOCARDADO	1/4"x1/8" FITTING	20	10622	JUNTA METALOPLÁSTICA	METAL-PLASTIC WASHER
2	270	JUNTA METALOPLÁSTICA 3/8"	3/8" METALPLASTIC GASKET	21	11426	TORNILLO M4 INOX	M4 S.STEEL SCREW
3	3319	VÁLVULA DEPRESORA 1/4"	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"	22	9421	ARANDELA M4 ESP. PERFIL	M4 WASHER
4	5746	JUNTA TEFLON 1/4	1/4 TEFLON GASKET	23	10192	TAPA PROTEC. RESISTENCIA	HEATING ELEMENT LID
5	18023	RACOR INYECTOR C/TUBO 12cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 12cm	24	18022	TUBO TEFLÓN 4X6 (12cm)	TEFLON PIPE (12cm)
5	18086	RACORD INYECTOR LARGO LATON	1/4"x1/4" INJECTOR FITTING	24	28846	TUBO TEFLON 4X6 (11cm)	TEFLON PIPE (11cm)
5	28847	RACOR INYECTOR C/TUBO 11cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 11cm	24	30683	TUBO TEFLÓN 4X6 (9,5cm)	TEFLON PIPE (9,5cm)
5	49272	RACOR INYECTOR C/TUBO 9,5cm	INJECTOR FITTING W/PIPE 9,5cm	25	28845	RACORD INYECTOR ESPECIAL	SPECIAL INJECTOR FITTING
6	8978	ARANDELA COBRE 1/4"	1/4" COPPER WASHER	26	7701L	RACOR VACIADO 3/8x3/8	3/8x3/8 DRAIN FITTING
7	10908	RACOR CALDERA 1/2"x1/2"x1/4"	1/2"x1/2"x1/4" BOILER FITTING	27	8295	REDUCTOR TEFLÓN	TEFLON REDUCTOR
8	48544L	CONJ. Sonda NIVEL CORTADA	CUT STD WATER LEVEL PROBE	27	25750	ARANDELA TEFLON TUBO GRUPO 2,5	PIPE TEFLON WASHER 2,5mm
9	6114L	VALVULA SEGUR 1/4 LPB 1,8 bar	1/4" SECURITY VALV LPB-1.8bar	28	10030	CAZOLETA VALVULA 1/4	SAFETY VALVE TUB 1/4
10	9242	TUBO PESCA AGUA CALIENTE	HOT WATER OUTLET PIPE	29	37236	CLIP R VALVULA DEPRESORA	CLIP R DEPRESSOR VALVE
11	49355	CALDERA 18 LTS INOX 316	Aisi 316 SS BOILER 18L	30	38069	CONJ. VALV.VACIO+PESO	VACUM VALVE WEIGHT+BOWL
12	49883	RESISTENCIA 3G 6000W 240V	HEAT. ELEM 3G 6000W 240V INOX	31	37087	CONJ. VALV.+PESO+CAZOLETA	VACUUM EMPTY VALVE 1/4"
12	49885	RESIST. 3G. 5000W 230V	HEAT. ELEM 3G 5000W 230V INOX	32	1621L	RACOR 1/4"x1/8" ABOC LPB	1/4" X 1/8" FLARE FITTING LPB
13	50620	JUNTA TORICA 47x5,33 VITON	VITON O-RING 47x 5,33				
14	10108	TUERCA INOX M8	M8 SS NUT				
15	8330	ARANDELA GROWER	GROWER WASHER				
16	10093	ARANDELA PLANA INOX	METAL WASHER				
17	9187	RACOR 1/4x1/4 ABOCARDADO	1/4"x1/4" FLARING FITTING				
18	10909	RACOR CALDERA 2 ROSCAS	2 WAYS BOILER FITTING				
19	9	TAPÓN CIEGO MACHO 3/8"	3/8 PLUG MALE				

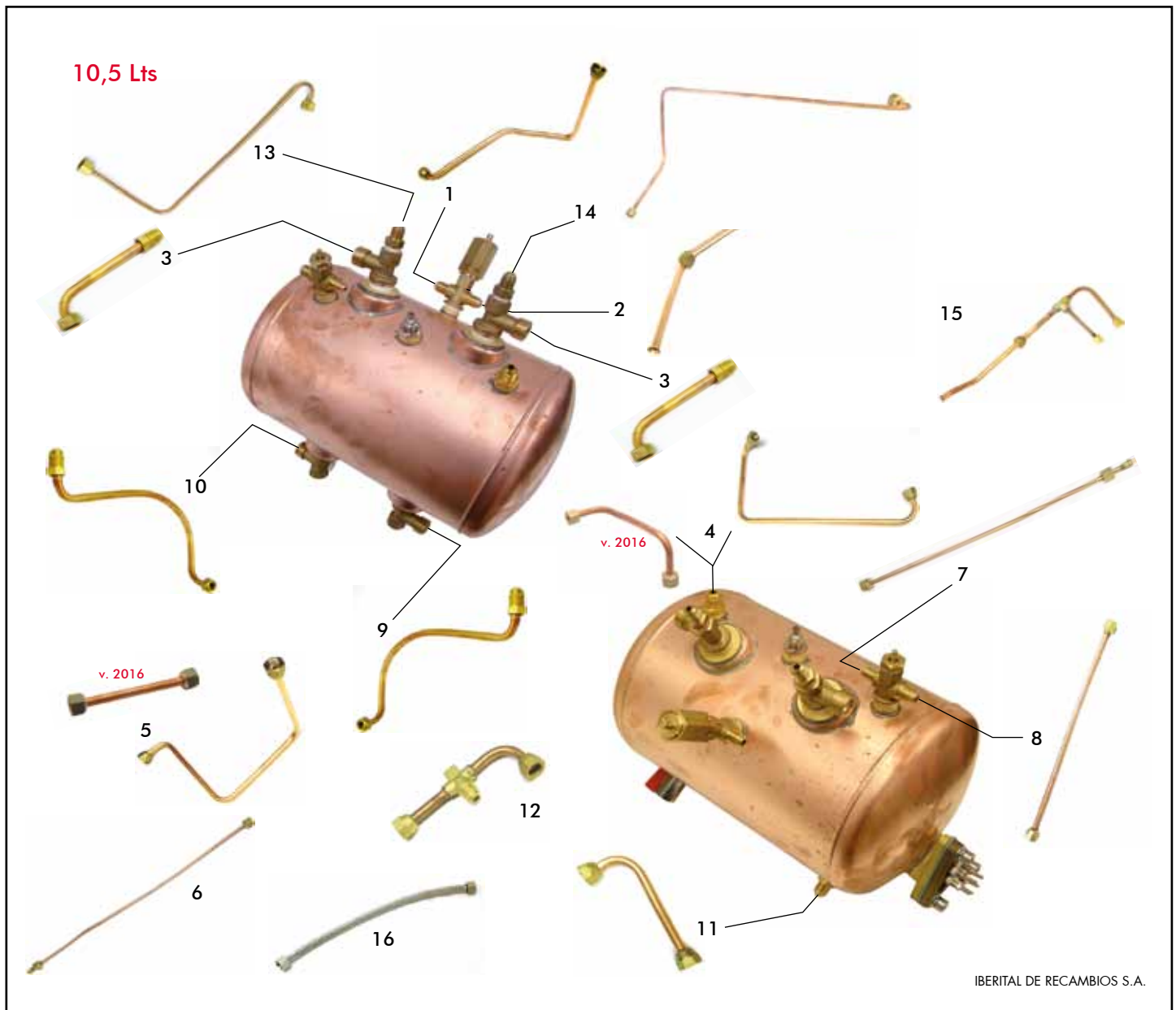
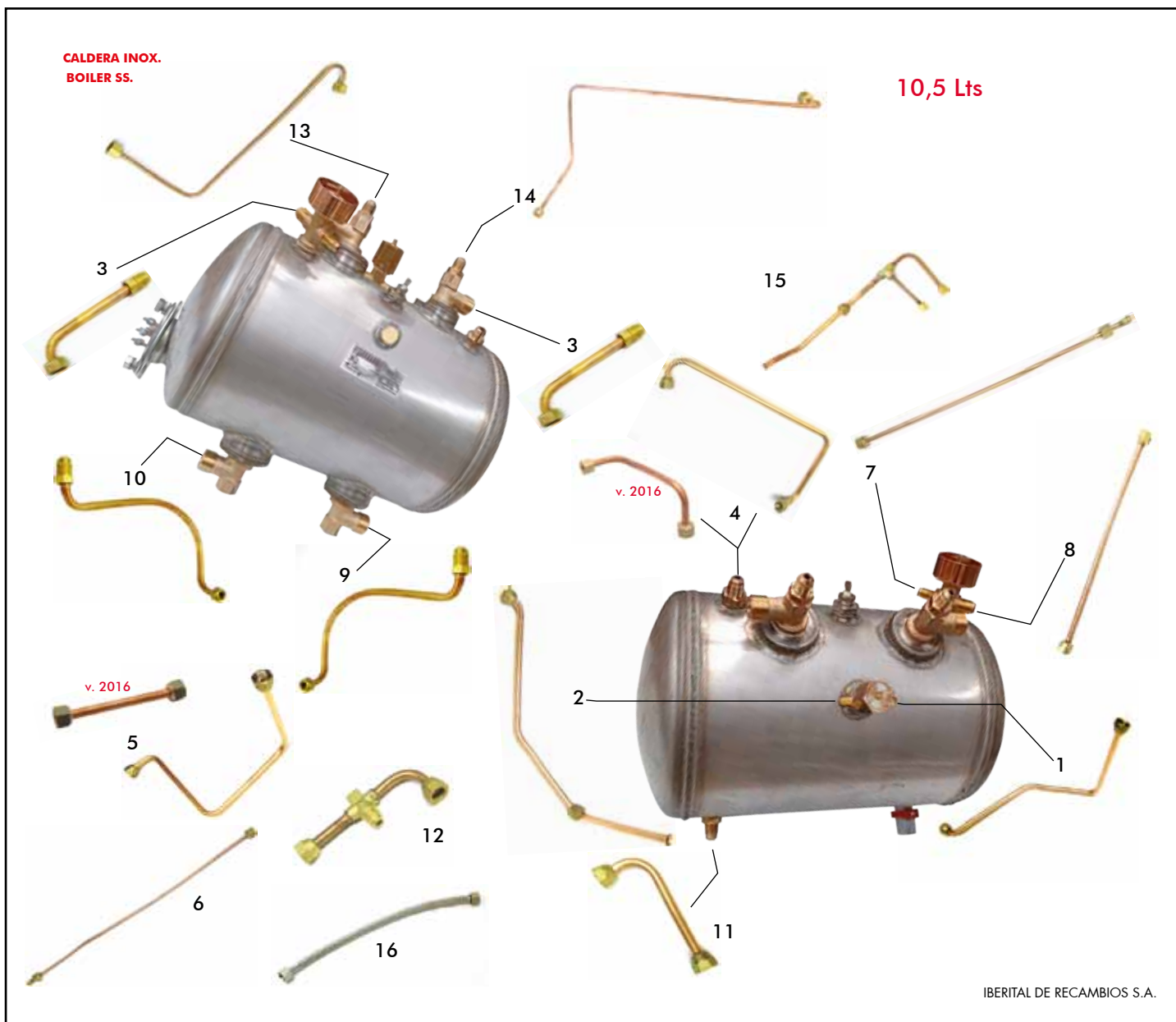


FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	18009	TUBO VAPOR DERECHO	RIGHT STEAM PIPE				
2	18010	TUBO VAPOR IZQUIERDO	LEFT STEAM PIPE				
3	9234	TUBO GRUPO DERECHO 2G	2G RIGHT GROUP PIPE				
4	27399	TUBO CALD ELECTROV.AG CAL	HOT WATER SOLENOID BOILER PIPE				
4	36860	TUBO CALD ELECTROV.AG CAL-16	HOT WATER SLD BOILER PIPE -16				
5	9264	TUBO A ELECTROV. -16	TUBE TO SOLENOID -16				
6	9240	TUBO PRESIÓN BOMBA	PRESSURE PUMP PIPE				
7	9485	TUBO PRESIÓN CALDERA	PRESSURE BOILER PIPE				
8	9232	TUBO CALDERA PRESOSTATO	PRESSURE SWITCH - BOILER				
9	8580	TUBO RETORNO IZQ. INTERNO	LEFT RETURN PIPE				
10	10157	TUBO RETORNO DCH./CENT. INT	RIGHT/CENTRAL RETURN PIPE				
11	26377	TUBO CALDERA - AGUA CALIENTE	HOT WATER - BOILER PIPE				
12	29039	TUBO BATERIA 2G N/IBE BASICA	BATTERY PIPE				
13	11200	TUBO INYECTOR VOLUM DERECHO	RIGHT FLOW INJECT PIPE				
14	11199	TUBO INYECTOR VOLUM IZQUIERDO	LEFT FLOW INJECT PIPE				
15	26374	TUBO CONTADOR VOLUMÉTRICO	FLOWMETER PIPE				
16	26354	MANGUERA INOX 350mm 3/8X3/8	3/8X3/8 HOSE PIPE				



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	18009	TUBO VAPOR DERECHO	RIGHT STEAM PIPE				
2	18010	TUBO VAPOR IZQUIERDO	LEFT STEAM PIPE				
3	9234	TUBO GRUPO DERECHO 2G	2G RIGHT GROUP PIPE				
4	27399	TUBO CALD ELECTROV.AG CAL	HOT WATER SOLENOID BOILER PIPE				
4	36860	TUBO CALD ELECTROV.AG CA -16	HOT WATER SLD BOILER PIPE -16				
5	9264	TUBO A ELECTROV. -16	TUBE TO SOLENOID -16				
6	9240	TUBO PRESIÓN BOMBA	PRESSURE PUMP PIPE				
7	9485	TUBO PRESIÓN CALDERA	PRESSURE BOILER PIPE				
8	9232	TUBO CALDERA PRESOSTATO	PRESSURE SWITCH - BOILER				
9	8580	TUBO RETORNO IZQ. INTERNO	LEFT RETURN PIPE				
10	10157	TUBO RETORNO DCH./CENT. INT	RIGHT/CENTRAL RETURN PIPE				
11	26377	TUBO CALDERA - AGUA CALIENTE	HOT WATER - BOILER PIPE				
12	29039	TUBO BATERIA 2G N/IBE BASICA	BATTERY PIPE				
13	11200	TUBO INYECTOR VOLUM DERECHO	RIGHT FLOW INJECT PIPE				
14	11199	TUBO INYECTOR VOLUM IZQUIERDO	LEFT FLOW INJECT PIPE				
15	26374	TUBO CONTADOR VOLUMÉTRICO	FLOWMETER PIPE				
16	26354	MANGUERA INOX 350mm 3/8X3/8	3/8X3/8 HOSE PIPE				

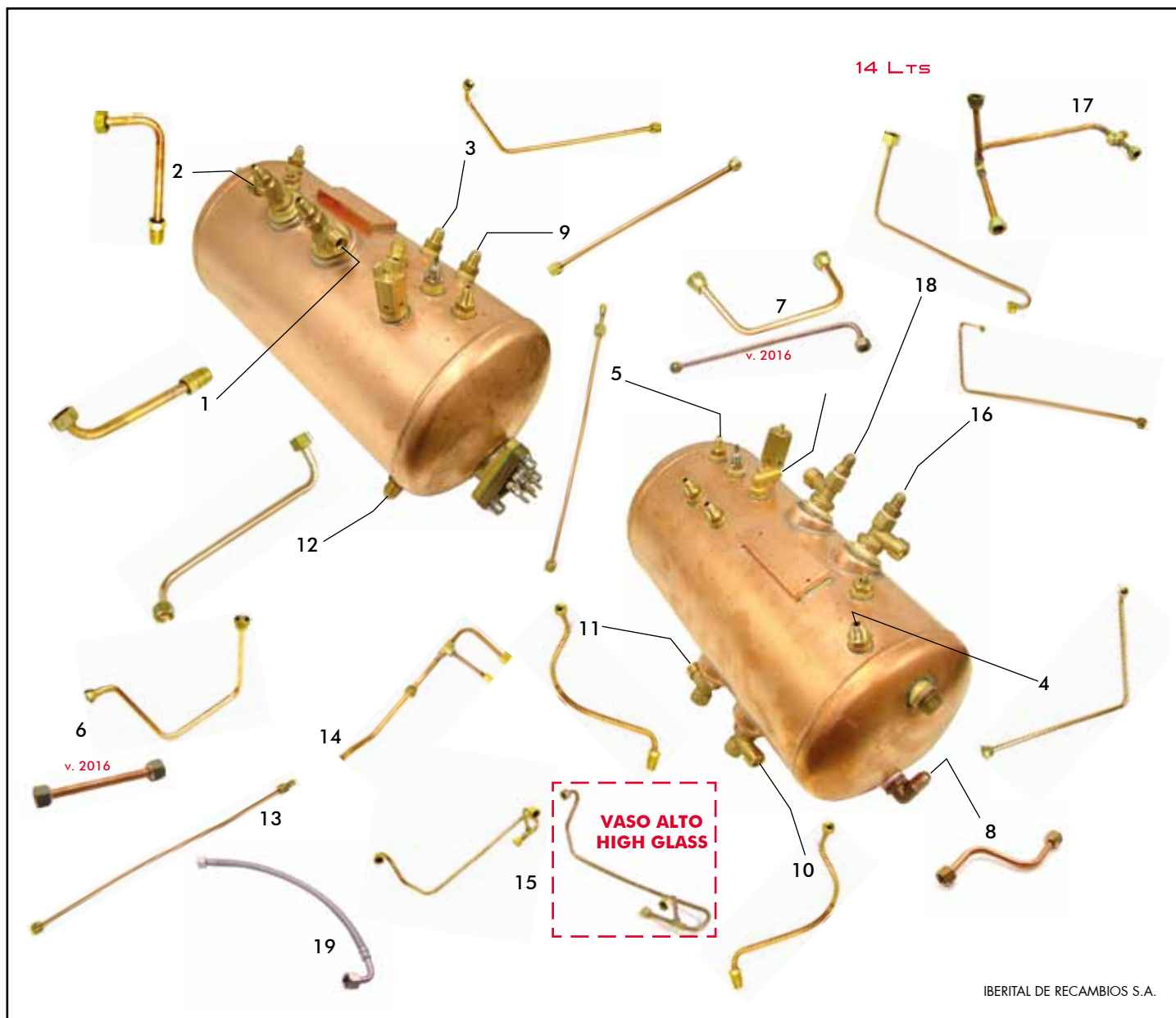
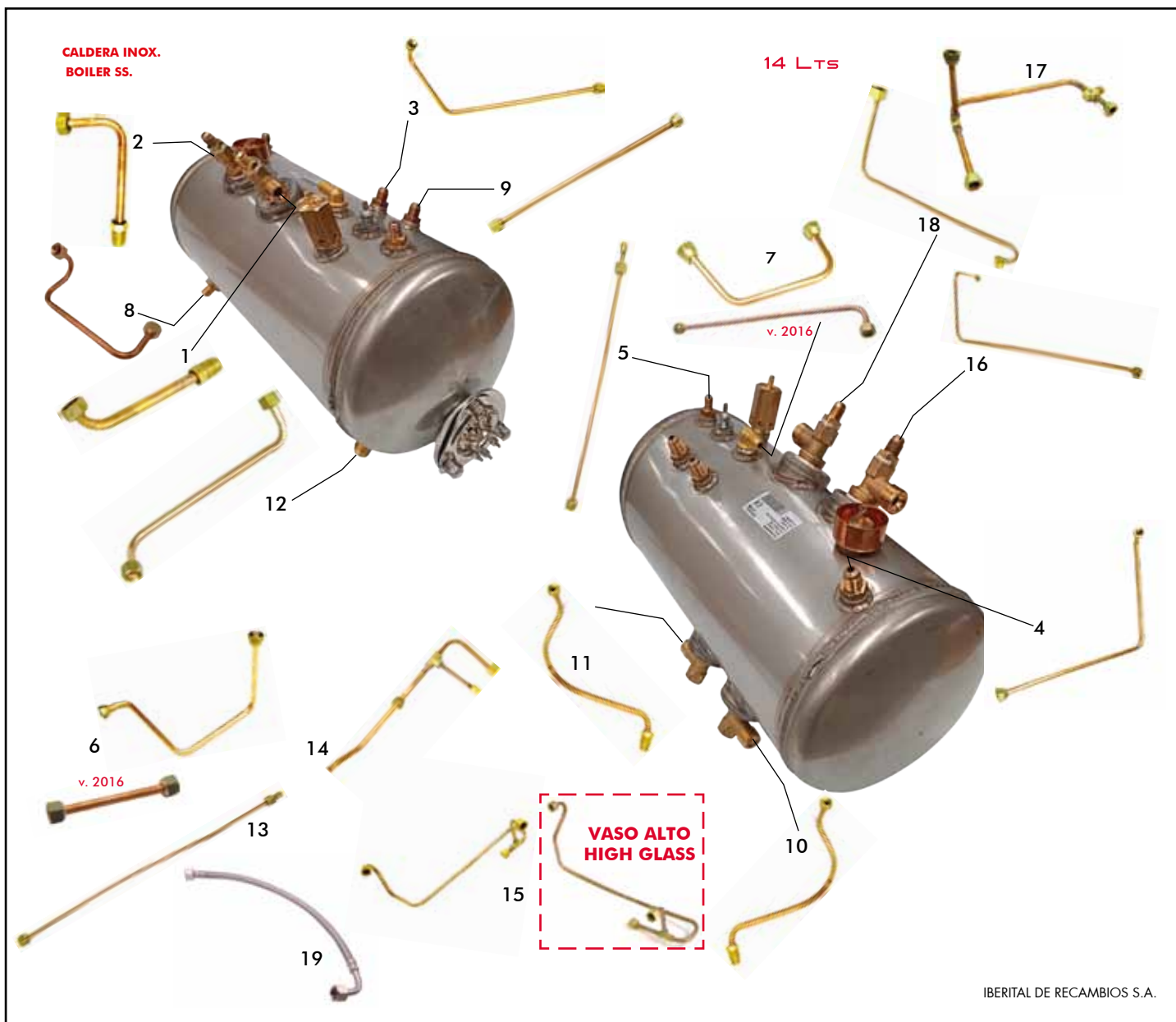


FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9234	TUBO GRUPO DERECHO 2G	2G RIGHT GROUP PIPE
2	9233	TUBO GRUPO IZQUIERDO 2G	LEFT 2G PIPE
3	10161	TUBO VAPOR DERECHO	RIGHT STEAM PIPE
4	10738	TUBO VAPOR IZQUIERDO	LEFT STEAM PIPE
5	9485	TUBO PRESIÓN CALDERA	PRESSURE BOILER PIPE
6	9264	TUBO A ELECTROV. -16	TUBE TO SOLENOID -16
6	26395	TUBO A ELECTROVÁLVULA	TUBE TO SOLENOID
7	26396	TUBO CALDERA ELECTROV	SOLENOID - BOILER PIPE
7	34341	TUBO CALDERA ELECTROV 2016	SOLENOID - BOILER PIPE 2016
8	32866	TUBO GRIFO AGUA CALD.2 INTENZ	BOILER TAP WATER PIPE INTENZ
9	9232	TUBO CALDERA PRESOSTATO	PRESSURE SWITCH - BOILER
10	10156	TUBO RETORNO IZQ. INTERNO	LEFT RETURN PIPE
11	10157	TUBO RETORNO DCH./CENT. INT	RIGHT/CENTRAL RETURN PIPE
12	13367	TUBO DESAGÜE CALDERA	DRAINAGE BOILER PIPE
13	9240	TUBO PRESIÓN BOMBA	PRESSURE PUMP PIPE
14	26374	TUBO CONTADOR VOLUMÉTRICO	FLOWMETER PIPE
15	26375	TUBO GRIFO CARGA AGUA -ELECTR.	SOLENOID - WATER PIPE
15	27619	TUBO CARGA NIVEL ALTO	HIGH GLASS INLET LEVEL PIPE
16	11199	TUBO INYECTOR VOLUM IZQUIERDO	LEFT FLOW INJECT PIPE
17	26397	TUBO GRIFO CARG VÁLVULA EXP.	INLET TAP PIPE
18	11200	TUBO INYECTOR VOLUM DERECHO	RIGHT FLOW INJECT PIPE
19	9239	MANGUERA 3/8" C/CODO 400mm	3/8" W. ELBOW HOSE PIPE 400mm

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	9234	TUBO GRUPO DERECHO 2G	2G RIGHT GROUP PIPE				
2	9233	TUBO GRUPO IZQUIERDO 2G	LEFT 2G PIPE				
3	10161	TUBO VAPOR DERECHO	RIGHT STEAM PIPE				
4	10738	TUBO VAPOR IZQUIERDO	LEFT STEAM PIPE				
5	9485	TUBO PRESIÓN CALDERA	PRESSURE BOILER PIPE				
6	9264	TUBO A ELECTROV. -16	TUBE TO SOLENOID -16				
6	26395	TUBO A ELECTROVÁLVULA	TUBE TO SOLENOID				
7	26396	TUBO CALDERA ELECTROV	SOLENOID - BOILER PIPE				
7	34341	TUBO CALDERA ELECTROV 2016	SOLENOID - BOILER PIPE 2016				
8	49674	TUBO CARGA CALDERA 14L INOX	WATER IN TUBE 14L SS				
9	9232	TUBO CALDERA PRESOSTATO	PRESSURE SWITCH - BOILER				
10	10156	TUBO RETORNO IZQ. INTERNO	LEFT RETURN PIPE				
11	10157	TUBO RETORNO DCH./CENT. INT	RIGHT/CENTRAL RETURN PIPE				
12	13367	TUBO DESAGÜE CALDERA	DRAINAGE BOILER PIPE				
13	9240	TUBO PRESIÓN BOMBA	PRESSURE PUMP PIPE				
14	26374	TUBO CONTADOR VOLUMÉTRICO	FLOWMETER PIPE				
15	26375	TUBO GRIFO CARGA AGUA -ELECTR.	SOLENOID - WATER PIPE				
15	27619	TUBO CARGA NIVEL ALTO	HIGH GLASS INLET LEVEL PIPE				
16	11199	TUBO INYECTOR VOLUM IZQUIERDO	LEFT FLOW INJECT PIPE				
17	26397	TUBO GRIFO CARG VÁLVULA EXP.	INLET TAP PIPE				
18	11200	TUBO INYECTOR VOLUM DERECHO	RIGHT FLOW INJECT PIPE				
19	9239	MANGUERA 3/8" C/CODO 400mm	3/8" W. ELBOW HOSE PIPE 400mm				

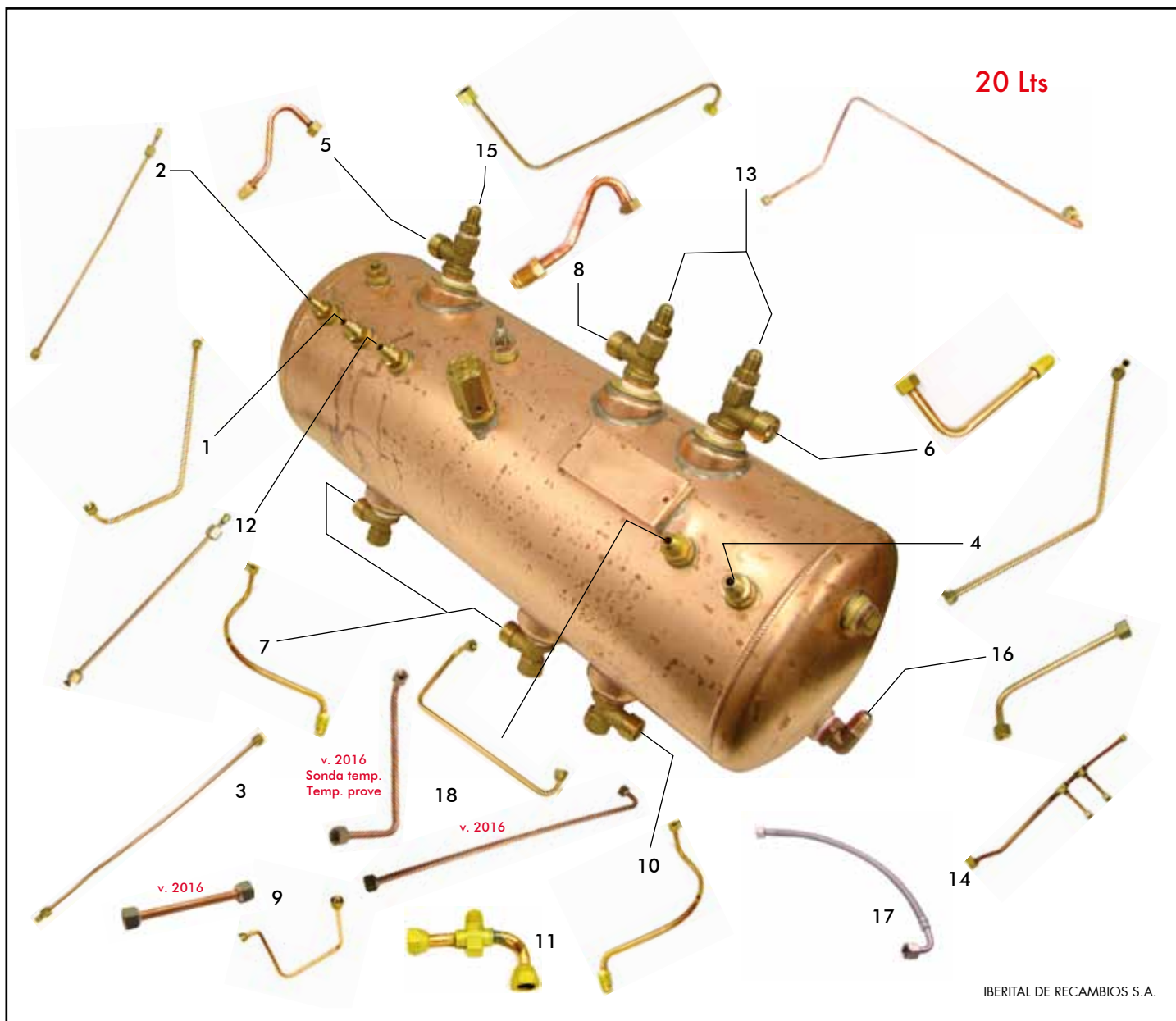


FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	10161	TUBO VAPOR DERECHO	RIGHT STEAM PIPE				
2	9485	TUBO PRESIÓN CALDERA	PRESSURE BOILER PIPE				
3	9240	TUBO PRESIÓN BOMBA	PRESSURE PUMP PIPE				
4	10160	TUBO VAPOR IZQUIERDO	LEFT STEAM PIPE				
5	9257	TUBO GRUPO DERECHO 3G	LEFT 3G PIPE				
6	9255	TUBO GRUPO IZQ 3G	RIGHT 3G PIPE				
7	10157	TUBO RETORNO DCH./CENT. INT	RIGHT/CENTRAL RETURN PIPE				
8	9256	TUBO GRUPO CENTRO 3G	CENTRAL 3G PIPE				
9	9264	TUBO A ELECTROV. -16	TUBE TO SOLENOID -16				
9	26395	TUBO A ELECTROVÁLVULA	TUBE TO SOLENOID				
10	10156	TUBO RETORNO IZQ. INTERNO	LEFT RETURN PIPE				
11	29045	TUBO BATERIA	BATTERY PIPE				
12	9232	TUBO CALDERA PRESOSTATO	PRESSURE SWITCH - BOILER				
13	11199	TUBO INYECTOR VOLUM IZQUIERDO	LEFT FLOW INJECT PIPE				
14	27387	TUBO CONTADOR VOL. 3GNEW IBE	3G FLOWMETER PIPE				
15	11200	TUBO INYECTOR VOLUM DERECHO	RIGHT FLOW INJECT PIPE				
16	9227	TUBO GRIFO CARGA-ELECTR.	LEVEL SOLENOID INLET PIPE				
17	9239	MANGUERA 3/8" C/CODO 400mm	3/8" W. ELBOW HOSE PIPE 400mm				
18	27399	TUBO CALD ELECTROV.AG CAL	HOT WATER SOLENOID BOILER PIPE				
18	36859	TUBO CALD ELECTROV.AG CAL-16	HOT WATER SLD BOILER PIPE -16				
18	36900	TUBO CALD EV AG CAL (S. TEMP.)	HW SLD BOILER PIPE (T. PROBE)				

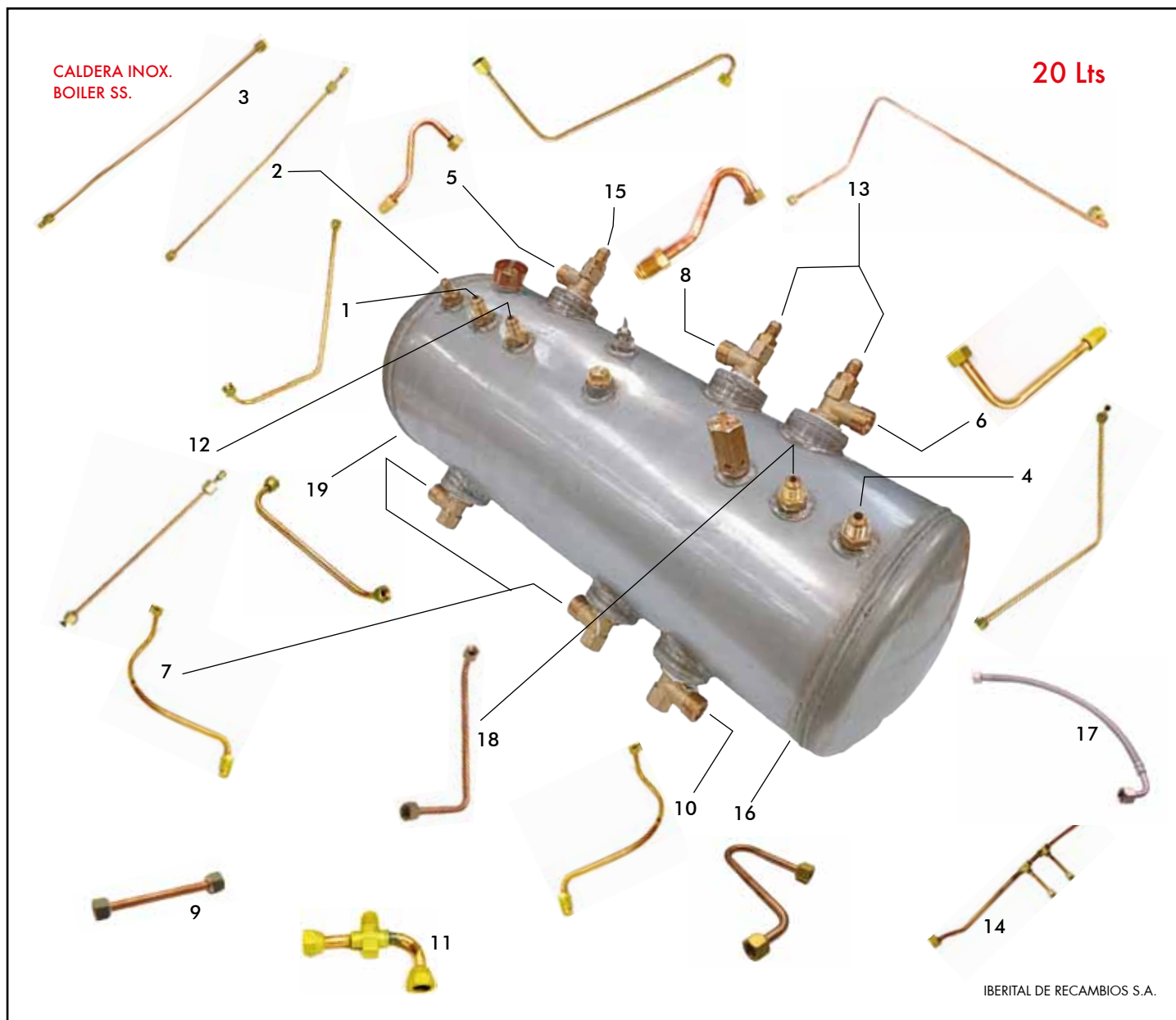
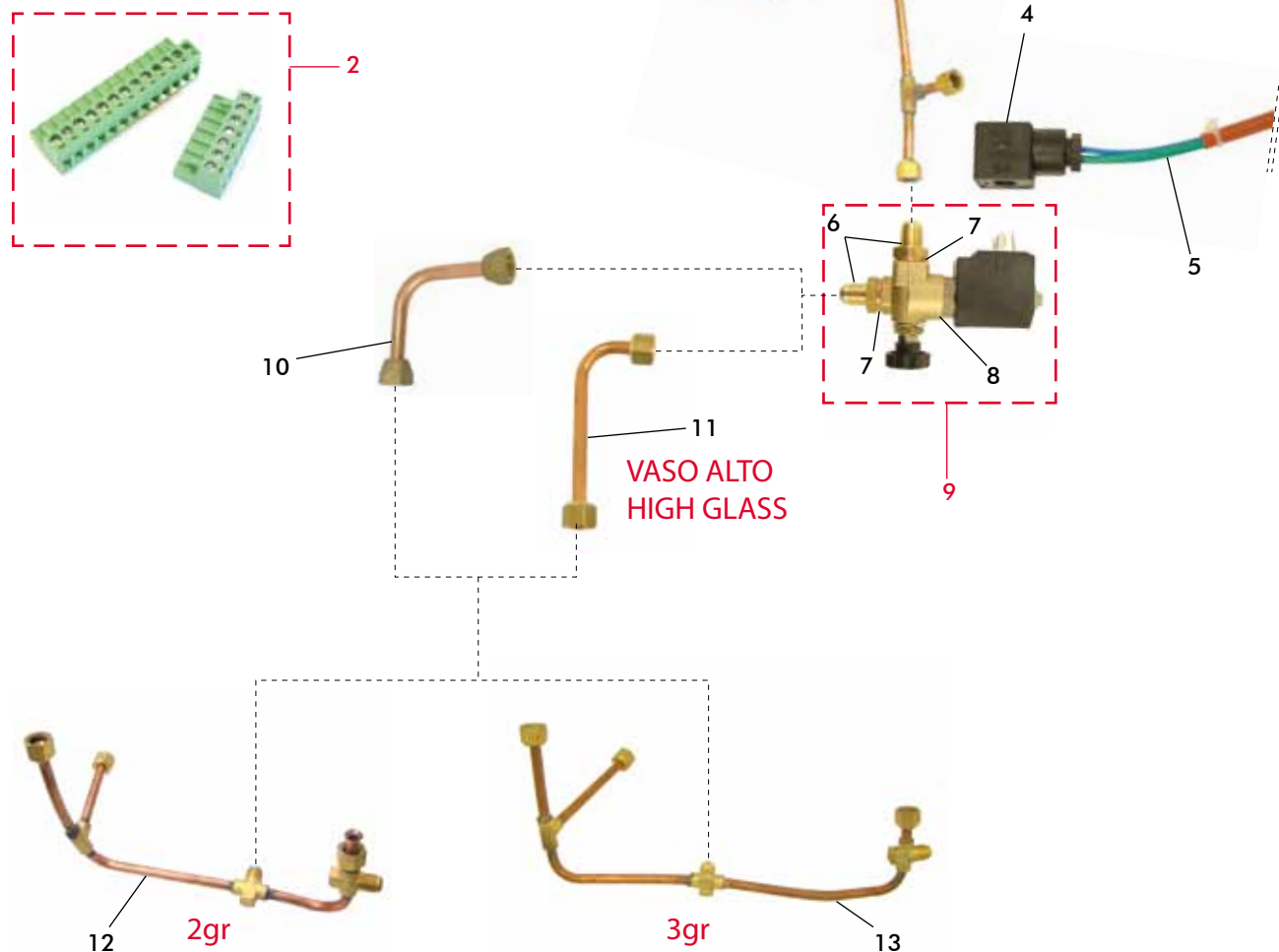


FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	10161	TUBO VAPOR DERECHO	RIGHT STEAM PIPE				
2	9485	TUBO PRESIÓN CALDERA	PRESSURE BOILER PIPE				
3	9241	TUBO MANOM.-BOMBA 2-3G	PUMP - PRESSURE PIPE				
4	10160	TUBO VAPOR IZQUIERDO	LEFT STEAM PIPE				
5	9257	TUBO GRUPO DERECHO 3G	LEFT 3G PIPE				
6	9255	TUBO GRUPO IZQ 3G	RIGHT 3G PIPE				
7	10157	TUBO RETORNO DCH./CENT. INT	RIGHT/CENTRAL RETURN PIPE				
8	9256	TUBO GRUPO CENTRO 3G	CENTRAL 3G PIPE				
9	9264	TUBO A ELECTROV. -16	TUBE TO SOLENOID -16				
10	10156	TUBO RETORNO IZQ. INTERNO	LEFT RETURN PIPE				
11	29045	TUBO BATERIA	BATTERY PIPE				
12	9232	TUBO CALDERA PRESOSTATO	PRESSURE SWITCH - BOILER				
13	11199	TUBO INYECTOR VOLUM IZQUIERDO	LEFT FLOW INJECT PIPE				
14	27387	TUBO CONTADOR VOL. 3GNEW IBE	3G FLOWMETER PIPE				
15	11200	TUBO INYECTOR VOLUM DERECHO	RIGHT FLOW INJECT PIPE				
16	50749	TUBO CALDERA-EV 3G INOX NEW	T. BOILER-EV 3G INOX NEW				
17	9239	MANGUERA 3/8" C/CODO 400mm	3/8" W. ELBOW HOSE PIPE 400mm				
18	36859	TUBO CALD ELECTROV.AG CAL-16	HOT WATER SLD BOILER PIPE -16				
19	27359	TUBO DESAGUE 3G. NEW IB./EXP	3G EXPRESSION DRAIN PIPE				

KIT MISCELANEA COMPLETO
COMPLETE KIT MISCELLANEOUS (FIG.1)
NEW IBERITAL (OPCIONAL/OPTIONAL)



IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	12194	KIT MISCELANEA 3G NEW IBERITAL	KIT MISCELLAN. 3G NEW IBERITAL
1	12195	KIT MISCEL. 3G N. IBERITAL ALTO	KIT MISCELL. 3G HIGH N. IBERITAL
1	30651	KIT MISCEL. 2G N. IBERITAL ALTO	KIT MISCELL. 2G HIGH N. IBERITAL
1	34282	KIT MISCELANEA 2G NEW IBERITAL	KIT MISCELLAN. 2G NEW IBERITAL
2	26435	GRUPO CONECTORES HEMBRA	FEMALE CONECTOR GROUP
3	26376	TUBO ELECTR. MISCEL/SALIDA AGUA	OUT WATER/MISCELL. SOLEN. PIPE
4	2566	CONECTOR ELECTROVÁLVULA	SOLENOID CONNECTOR
5	29041	CABLE CONECTOR	CONNECTOR WIRE
6	9187	RACOR 1/4"X1/4" ABOCARDADO	1/4"X1/4" FLARING FITTING
7	8978	ARANDELA COBRE 1/4"	1/4" COPPER WASHER
8	19072	ELECTROVÁLV. MISCELANEA 220V	220V MISCELLANEOUS SOLENOID
9	27318	CONJ. ELECTROV. MISCELANEA	MISCELLANEOUS ELECTROV. ASSY
10	26378	TUBO MISCELANEA A BATERIA	MISCELLANEOUS TO BATTERY PIPE
11	26377	TUBO CALDERA - AGUA CALIENTE	HOT WATER - BOILER PIPE
12	26379	TUBO GRIFO-VÁLV. EXPANS. 2G	2G EXPANSION VALVE - TAP PIPE
13	27363	TUBO GRIFO - VÁLV. EXPANS. 3G	3G EXPANSION VALVE - TAP PIPE

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13

IBERITAL DE RECAMBIOS S.A.

FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION	FIG.	COD.	DESCRIPCION	DESCRIPTION
1	14504	SALIDA 1 VÍA ABIERTA 3/8"	1 WAY OPEN SPOUT 3/8"				
2	50783L	SALIDA 2 VÍAS ABIERTA 2024	2 WAYS OPEN SPOUT 2024				
3	209	FILTRO 1 CAFÉ HONDO	FILTER 1 DEEP COFFEE				
4	215	FILTRO 2 CAFÉS HONDO	FILTER 2 DEEP COFFEES				
5	211	FILTRO CIEGO	BLIND FILTER				
6	20800	CUERPO PORTAFILTROS INCLINADO	INCLINED FILTERHOLDER BODY				
7	37851	MANGO PORTAFILTROS T/CROM	FILTERHOLDER HANDLE ASSY				
8	18329	MUELLE PORTAFILTROS BLANDO	SOFT FILTERHOLDER SPRING				
9	463	MUELLE PORTAFILTROS	FILTERHOLDER SPRING				
10	27383	CONJ. PORTA 1V PLANO CROMADO	ASSY. 1W FILTERH. PLANE CHROME				
11	27384	CONJ. PORTA 2V PLANO CROMADO	ASSY. 2W FILTERH. PLANE CHROME				
12	30296	CONJ. PORTA 1V INCL. CROMADO	ASSY. 1W FILTERH. INCL. CHROME				
13	30297	CONJ. PORTA 2V INCL. CROMADO	ASSY. 2W FILTERH. INCL. CHROME				

CONDICIONES COMERCIALES GENERALES

Las Condiciones Comerciales Generales presentadas a continuación son el marco de trabajo dónde quedan reflejados los derechos y deberes de IBERITAL DE RECAMBIOS S.A. y sus CLIENTES. Esperamos que todo ello redunde en una mejor comunicación con nuestros clientes.

1.- ALTA COMO CLIENTE:

Nuestro sistema informático y fiscal nos obliga pedir a nuestros nuevos clientes la información abajo detallada:

- Nombre comercial (completo).
- Domicilio social y domicilio de envío (en caso de no ser el mismo), Telf. / Fax y e-mail.
- NIF: número de identificación fiscal / IVA.
- Banco: en el caso de que el cliente pague por recibo bancario.
- Forma de pago: a convenir.
- Personas de contacto.

2.- PRECIOS:

IBERITAL suministrará una lista de precios, reservándose el derecho a modificarlos sin previo aviso. Los precios no incluyen los costes de embalaje, transporte ó IVA. Los gastos bancarios fuera de España van a cargo del cliente.

3.- CONDICIONES DE PAGO:

Los primeros pedidos serán abonados al contado. IBERITAL estudiará condiciones de pago especiales para cada cliente.

4.- TRANSPORTE:

* **INCOTERMS:** Todos los envíos serán entregados bajo condiciones EXW; Los riesgos de transporte son a cargo del cliente, aunque la mercancía viaje franco destino. IBERITAL declina toda responsabilidad en caso de retraso o contratiempo debido a la compañía de transporte, contra la que el cliente podrá usar su derecho. Cualquier reclamación deberá ir dirigida a la compañía de transporte.

* **ROBOS / EXTRAVÍOS / DAÑOS DE TRANSPORTE:** IBERITAL es responsable de los robos y daños producidos durante el periodo de transporte siempre que IBERITAL haya designado la compañía de transporte, como se muestra a continuación:

a) *En el caso de robo / extravío* de la mercancía transportada por la compañía de transporte designada por IBERITAL, IBERITAL se compromete a reenviar la mercancía al cliente por el equivalente de su valor, todo ello previa certificación del robo / extravío por parte de la compañía de transporte.

b) *En caso de daños en el transporte;* Las condiciones necesarias para la cobertura de este tipo de daños son: por un lado la escritura por parte del cliente de una nota en el albarán de entrega o AWL de que se "acepta la entrega con reservas por daños aparentes del paquete". Al mismo tiempo, deberá de realizar una comunicación del daño sufrido a IBERITAL dentro de los 8 días siguientes a la recepción de la mercancía. En cualquier otro caso, IBERITAL DE RECAMBIOS S.A. no será responsable de los robos y daños de transporte producidos por la compañía de transporte.

5.- RECLAMACIONES / GARANTIAS / DEVOLUCIONES:

* RECLAMACIONES:

a) en los casos de que IBERITAL actúa como revendedor de materiales producidos por terceros, declina toda responsabilidad por defectos de material. Las reclamaciones deben de ser transmitidas a IBERITAL por correo, fax ó e-mail dentro de los 8 días siguientes a la fecha de la recepción de la mercancía.

b) Las reclamaciones no dan derecho a la suspensión de los pagos por parte del cliente.

* DEVOLUCIONES DE MERCANCIA:

La mercancía puede ser devuelta por las razones siguientes:

- a) Error de expedición por parte de IBERITAL.
- b) Error en el catálogo o en las tarifa de precios.
- c) Error en el procesamiento del pedido.
- d) Productos defectuosos en garantía.
- e) Error por parte del cliente en su pedido.

a-b-c) Son errores cometidos por IBERITAL: el material será retirado a porte debido y abonado 100% en cuenta según las condiciones comerciales.

d) Material defectuoso en garantía: Son casos muy raros, ya que la mayoría de nuestros proveedores tienen un sistema de calidad muy estricto (ISO 9001).

IMPORTANTE: En el caso de productos eléctricos o electromecánicos deben de ser comprobados antes de su instalación. Nuestros proveedores no aplican generalmente el régimen de garantía a los productos ya instalados.

e) Es un error cometido por el cliente. IBERITAL aceptará la mercancía bajo las condiciones siguientes:

- la petición de devolución debe ser transmitida a IBERITAL dentro de los 8 días siguientes a la recepción de la mercancía por parte del cliente.
- si se trata de un material que IBERITAL tiene normalmente en catálogo (quedan excluidos todos los productos fuera de catálogo ó comprados especialmente para el cliente.

IMPORTANTE: IBERITAL no acepta devoluciones de material FUERA DE CATÁLOGO ó COMPRADO ESPECIALMENTE PARA EL CLIENTE.

Procedimiento Devoluciones:

- 1) Recepción de la reclamación por parte del cliente.
- 2) Análisis de la reclamación por parte de IBERITAL.
- 3) En caso de ser aceptada la devolución por parte de IBERITAL, se entregará un NDI número de devolución interno, que deberá aparecer en todos los documentos de envíos y etiquetas.
- 4) En el caso de que la devolución sea por las causas a-b-c), IBERITAL dará orden a su compañía de transporte para la recogida de la mercancía a portes debidos.
- En el caso de que la devolución sea por otro motivo, el cliente correrá con los gastos de transporte y dará orden de recogida a su propio transporte.

GENERAL COMMERCIAL CONDITIONS:

These General Commercial Conditions written below show the rights and duties between IBERITAL DE RECAMBIOS S.A. and their CUSTOMERS. It is our wish that these lines help to have a better communication with our customers.

1) NEW CUSTOMER :

Our computer system as well as our Governmental TAX obliges us to ask any new customer about all information listed below:

- Company name –complete.
- Official address & delivery address (in case it is not the same), Phone / Fax & e-mail.
- VAT number.
- Bank: in case your payment way is bank-to-bank draft
- Payment Conditions: always under special agreement
- Contact person.

2) PRICES:

IBERITAL will deliver a price list, reserving the right to modify the prices without prior notice. The prices do not include the cost of packing, transportation, VAT.

Please kindly note that all banking fees outside Spain are at customers charge too.

3) PAYMENT CONDITIONS:

The first orders must be under advanced payment / wiring transfer.

On the other hand, IBERITAL will study particular payment conditions for any customer.

4) TRANSPORT:

* **INCOTERMS:** All shipments will be delivered under EXW Conditions. Our supply obligation is therefore fulfilled when we consign the goods to the carrier and in any case IBERITAL will not be responsible for the goods, especially in delays or miscarriages caused by the carrier. In that way, any claim for damages caused must be addressed only to the forwarding company.

* **THEFTS / LOST GOODS / TRANSPORT DAMAGES:** In case of theft, lost goods and transport damages, IBERITAL is responsible only when the shipping agent is designed by IBERITAL as follow,

a) *In case of thefts or lost goods* caused by the carrier designed by IBERITAL, we will replace the goods to the customer for the entire amount (prior certification of the thefts / lost by the forwarding company).

b) *In case of transport damages;* it will be necessary next requirements for covering this kind of damage; Please kindly note when goods are delivered, the customer has to write a reserve message on the delivery note or AWL as "package with clear signs of external damages". At the same time, the customer must communicate the damage to IBERITAL within 8 days from the delivery date. Please kindly note that in none other cases, IBERITAL will be responsible for transport problems caused by the carrier.

5) CLAIMS / GUARANTEE / RETURNS:

* CLAIMS:

a) In case IBERITAL works as reseller of the items manufactured by third parties, does not take any responsibility for defective material. Any claim must be addressed to IBERITAL by mail, fax or e-mail within 8 days from receipt of the goods.

b) Please kindly note that any claim do not give the right to stop payments by the customer.

* **RETURN OF GOODS:** Goods can be returned for the following reasons:

- a) IBERITAL mistake in goods delivery.
- b) Mistake from catalogue or price list.
- c) Mistake in order processing.
- d) Defective goods under manufacturer's warranty.
- e) Customer's mistake in placing the order.

a-b-c) These are mistakes made by IBERITAL and in this case all goods will be a 100% credited and in case taken back & replaced after previous agreement with IBERITAL.

d) Defective goods under manufacturer's warranty: These are rare cases, because most of the manufacturers work according high quality standard levels (ISO 9001).

WARNING: Electric / Electromechanical items are to be checked before installation. (Our suppliers usually refuse to guarantee items which have been already installed).

e) This is a customer's mistake and the return of goods is accepted only under the following conditions:

- The request of goods return must be sent to IBERITAL within no later that 8 days from delivery date.
- Goods in catalogue (all items NOT INCLUDED IN OUR CATALOGUE are excluded)

IMPORTANT: IBERITAL refuses any return of GOODS which are PURCHASED ON CUSTOMER'S REQUEST or NOT INCLUDED IN OUR CATALOGUE.

Returns procedures:

- 1) Claim reception to IBERITAL.
- 2) Claim checking by IBERITAL.
- 3) In case the return has been approved by IBERITAL, we will give a N.D.I. Internal return number, which has to appear in the delivery note and label.
- 4) In case the return is due to the reasons a-b-c), IBERITAL will order to pick up the goods by the forwarding company immediately.
- 5) In case the return is due to any other reasons, the customer will cover the cost of transportation and it will order to his own carrier to pick up the goods.



IBERITAL

Oficina Central
Laureà Miró, 371-373
Pol. Industrial El Pla
08980 Sant Feliu de Llobregat
Barcelona (Spain)
iberital@iberital.com - www.iberital.com
Tel. +34 936 326 455
Fax +34 936 327 133